

desde la próxima semana:

CREDITOS HASTA POR E° 300.000 A LOS PEQUEÑOS COMERCIANTES

LA NACION

Año LIV
N° 19.533

Santiago, Martes 1° de Junio de 1971

PRECIO E° 1,60



Darío Pavéz, Vicepresidente Ejecutivo Suplente de la CORFO y Vicente Sotta presidente del comité de Materiales de la Construcción dieron a conocer los detalles de la planta de cemento de Antofagasta.

FABRICA DE CEMENTO EN ANTOFAGASTA

● AUMENTO DE LA PRODUCCION FAVORECERA A TODO EL NORTE GRANDE.

LLEGARON CESTERAS CUBANAS

Al mediodía de ayer, luego de una brillante actuación en el Campeonato Mundial realizado en Brasil, llegó a Santiago la Selección Cubana de básquetbol.

Luego de participar en la rueda final eliminatoria, junto a los mejores equipos de baloncesto del mundo, Cuba llega a Chile para realizar partidos de exhibición de "su" básquetbol, basado siempre en la movilidad y precisión en los lanzamientos.

Ayer, luego del agotador viaje, la selección visitante dormía en el Hotel Emperador, donde se hospedará durante su

estada en Chile, pero ello no fue problema para que conversáramos con quienes, más que una gira netamente deportiva, visitan Chile con un deseo de "verdadera" amistad, basada ella en el básquetbol, en fútbol o en cualquier otra disciplina.

12 son las jugadoras que llegaron y doce fueron las impresiones de todos aquellos que estábamos en el aeropuerto de Pudahuel. La simpatía y la amistad que ellas traspasan a todos quienes las rodean no se puede expresar en el papel, se trata de una alegría de vivir y un "deseo" de vivir que impresiona.



A SU LLEGADA a Pudahuel, las jugadoras de Cuba mostraron desde ya su calidad humana. Procedente de Brasil llega el quinteto de actuación en el último mundial de esta disciplina deportiva.



PATRICIO GONZALEZ ARAYA, fuertemente custodiado por funcionarios de la BH, fue trasladado también a Valparaíso. Con sangre fría relató a los detectives cómo, de un certero disparo, eliminó al profesor Héctor Bonassi.



LUIS ORLANDO VARGAS GOMEZ, de 20 años, el asesino del chofer de taxi, Carlos Alegría y gestador del plan destinado a eliminar al profesor Héctor Bonassi Tapia. Posteriormente, junto a su cómplice, reconstituyó ayer, la escena de su primer crimen en el puerto.

Presidente del Banco Central:

IMAGEN DE CHILE EN EUROPA, ES EXTRAORDINARIA

● Tendremos -afirma Inostroza- contactos directos con sistema bancario europeo



LA PALABRA DEL PRESIDENTE ALLENDE EN LAS PROVINCIAS

Desde la Plaza de Armas de Lota, el Compañero Presidente, saludó con emoción a los miles de habitantes de la ciudad del carbón que se congregaron el sábado por la tarde, para testimoniar al Jefe del Estado su adhesión y cariño. "Adelante compañeros, les dijo el Presidente Allende, adelante con la frente en alto y con esperanza, porque aquí está el Gobierno que es el de Uds."



"Concepción te saluda mi Presidente..." con hermosa tonada, un conjunto folclórico de Concepción le dio la bienvenida al Presidente de la República, doctor Salvador Allende, a su llegada a la Universidad de Concepción.



Columnas de pobladores se desfilaron desde distintos puntos de Lota para darse cita en la Plaza de esa ciudad, lugar del encuentro con el Presidente Allende.



En el local del sindicato industrial de Lota, ante la presencia de centenares de obreros y estudiantes, el Primer Mandatario dio por inaugurado el año académico de la Universidad del Carbón, bajo el patrocinio de las Universidades Técnica del Estado y Concepción.

PERSONAL DE "EL TENIENTE" APOYA AL GOBIERNO



El Ministro Carlos Cortés, de Vivienda y además Ministro Subrogante de Minería, hace uso de la palabra en la extraordinaria concentración realizada en Rancagua, por los trabajadores que agrupa la Zonal de "El Teniente". Atrás vemos al Subsecretario de Minería David Silbermann, al dirigente de la CUT, Alfonso Jaque, el Intendente de O'Higgins, Wladimir Chávez y otros altos funcionarios de Gobierno. En la foto inferior, una vista parcial de los trabajadores del cobre que asistieron al acto.

UN COMBATIVO y extraordinario acto se llevó a efecto en el Gimnasio Techado de la Asociación de Búsquedo de la calle Cuevas 154 en Rancagua, el pasado domingo, en el cual participaron los trabajadores que agrupa la Zonal de "El Teniente", como demostración de total apoyo al Gobierno de la Unidad Popular por su intervención y fiscalización de dicho mineral, en respaldo al aumento de la producción y, taxativamente, por la nacionalización del cobre.

A este acto concurren especialmente invitados el Ministro Carlos Cortés Díaz, de Vivienda, actualmente Ministro Subrogante de Minería; Jaime Faivovich, Fiscal de CODELCO; Jorge Inzunza, diputado del PC; Alfonso Jaque, de la CUT; el Subsecretario de Minería, David Silbermann; el Intendente de la Provincia de O'Higgins, Wladimir Chávez.

Este acto contó con la presencia de los más altos directivos de la Confederación del Cobre y de los sindicatos que agrupa la Zonal "El Teniente". Una multitud extraordinaria allí reunió ovación a los fiscalizadores designados por el Gobierno para la correcta marcha de esta empresa, que en los últimos meses ha sufrido el más grande balcón por parte de Roberto Halde y los ejecutivos de la Bra-

den Copper, al extremo de estar debiendo, entre otras sumas, la cantidad de 63 millones de escudos al comercio, proveedores y pequeños industriales.

LOS FISCALIZADORES

Ante la situación insostenible de esta Empresa, el Gobierno decidió ejercer drásticamente sus facultades fiscalizadoras de que está legalmente investida la Corporación del Cobre, por lo cual ya están ejerciendo sus funciones los siguientes compañeros:

Armando Arancibia, Presidente del Directorio de la Sociedad Minera El Teniente, Fiscalizador en la Vicepresidencia Ejecutiva; Tomás Ireland, Ingeniero Metalurgista, Secretario General de la Universidad Técnica; Fiscalizador en la Vicepresidencia Administrativa; Oscar Inostroza, Ingeniero Comercial, actual Contador Administrativo de la Sociedad Minera "El Teniente"; Fiscalizador en la Contraloría; Carlos Semirín, Ingeniero Metalurgista, Jefe de la División Función de la Sociedad; Fiscalizador en la Gerencia de Operaciones; Jorge Schonherr, Ingeniero Civil de Minas de la ENAMI, Fiscalizador en la Gerencia de Servicios; Renzo Truffello, Ingeniero Civil Industrial de CODELCO, Fiscalizador en la Gerencia de Administración del Personal; Waldo Medina, empleado de "El Teniente",

dirigente Sindical de la CUT y actual regidor Fiscalizador en el Departamento de Relaciones Industriales, y Omar Jofré, designado Fiscalizador en el Departamento de Relaciones Laborales.

LOR ORADORES

Hicieron uso de la palabra Hernán Castillo, Alfonso Jaque, David Silbermann, el diputado Jorge Inzunza, que habló a nombre de todos los diputados de la UP. Cabe hacer presente que todos manifestaron la magnitud y trascendencia del acto, que, aparte de dar su total adhesión a los compromisos chilenos, compromete el aumento de la producción, todo lo cual son pasos previos a la nacionalización del cobre. El Fiscal de CODELCO, Jaime Faivovich, en su intervención, manifestó que ese Mineral ya había sido pagado en su totalidad por los chilenos, cuando se cancelaron 80 millones de dólares en los famosos Convenios del Cobre y que cuando llegue el momento de ajustar cuentas con los norteamericanos, verán la actitud fuerte y decidida de este Gobierno.

HABLA EL MINISTRO CORTÉS

Cerró el acto el Ministro de Vivienda, Carlos Cortés, que actualmente es birministro, por cuanto es Subrogante de la

AQUI VALPARAISO

Por Sara Vial

14 años tiene vencedora del concurso: FIESTA Y ARTE EN CELEBRACION DEL "DIA DEL PADRE" EN VIÑA

"Un artista profesional, no lo habría hecho mejor", dicen organizadores

VALPARAISO. El Comercio del Centro de Viña del Mar, COCEVA, organizó este año con mucho entusiasmo un concurso de Afiches con motivo del DIA DEL PADRE. Este año, nacido en Valparaíso hace seis años y que se continúa celebrando para beneplácito de los papás que se ven recordados por sus hijos por medio de cariñosos regalos que a su vez... resultan también halagadores para el comercio que los provee.

Es una tradición originada en Brasil y que entre los porteños "prendió" equiparando la figura paterna a la de la Madre, que tiene su Día también, pero con bastante antelación.

Poniendo como motivo central la figura del padre, COCEVA, convocó a los niños de Valparaíso y Viña del Mar para las tres categorías del concurso: Primaria, Secundaria y Universitaria. La recepción que efectuó en el Radio Minería de Viña del Mar, y en COCEVA con dimensiones de 40 x 50, en cartulina, en colores planos y con el anhelo de parte de los organizadores, de alguna "revelación" que les permitiera elegir, finalmente ellos, (al margen del jurado) un afiche luego profusamente en todo el comercio de la provincia.

La recepción se cerró el 27 de abril pasado y a partir de entonces, los afiches han sido expuestos al público en el Hotel O'Higgins y en casas comerciales viñamarinas. Se recibieron más de 200 obras y llamó la atención a los organizadores y miembros del Jurado, que en la categoría de mayor emoción e imaginación hacia el padre, en suma, de mayor capacidad creadora, fue precisamente en la primera de ellas, la Primaria, es decir, entre los concursantes más pequeños.

Al respecto, dijo a LA NACION el escultor Ricardo Santander.



Gonzalo Flaño, de COCEVA, de Viña del Mar, besa a una de las pequeñas ganadoras del concurso de afiches del DIA DEL PADRE organizado por el comercio viñamarino del centro de la ciudad, María del Pilar Meléndez Salas que obtuvo Mención Honrosa.

director de la Escuela Municipal de Bellas Artes. "No es raro. En esta edad junto con existir una mayor sujeción al padre, existe también una dosis mayor de ternura y de admiración, la fantasía del niño no se ha liberado de la idea protectora del padre y lo enfoca bajo ese ángulo. Las creaciones de los adolescentes, no pueden carecer de la actitud crítica que se tiene a esa edad. Es una pena que los grandes no pinten, por lo demás, con la frescura y don que lo hacen los niños."

DIA DEL PADRE

En Valparaíso y Viña del Mar se celebró el domingo 30 con

entusiasmo el Día del Padre y de ello dio fe la masiva afluencia de público que la mañana de ayer sábado repitió los locales comerciales de la zona, demostrando que la tradición ha calado hondo en las familias porteñas. En la Avenida Perú de Viña se efectuó un gran Festival en que todos los niños menores de diez años pudieron participar en competencias y ganar un premio para regalarlo a su papá. La fiesta se amenizó con conjuntos y artistas nacionales.

AFICHE DE HONOR

Junto con los premios entregados a los niños ganadores del concurso de afiches con el motivo de la paternidad, se entregó el Premio de Honor al afiche que mereció ser impreso y distribuido profusamente en el comercio de la provincia, creado por una niña de catorce años, Consuelo Riveros, que causó sorpresa al Jurado y organizadores del torneo. Si hubiésemos encomendado un afiche del Día del Padre a un profesional, creo que no habría sido más hermoso que el dibujado por esta niña", dijo a LA NACION Gonzalo Flaño, dueño de la conocida firma viñamarina y que integró el Comité Organizador como miembro de COCEVA.

LOS PREMIOS

Los premios, todos valiosos fueron donados por casas comerciales viñamarinas y fueron entregados en un acto efectuado en el Hotel O'Higgins al que concurren los niños concursantes y sus familiares.

El Primer Premio en Nivel Básico lo obtuvo Roberto Cornejo, que recibió un Diploma de Honor y un uniforme escolar completo (vestido, pantalón, zapatos). El segundo premio fue para José Olmos Castro, que recibió el Diploma y un reloj pulsera y el tercer premio, para María Meléndez Salas, Diploma y reloj pulsera. Menciones Honorosas: María del Pilar Meléndez Salas, Gloria Araya, Carlos Herrera, y Gloria Yáñez.

En Nivel Básico, el primer premio, que también ganó el Premio de Honor, Consuelo Riveros, Diploma de Honor y una Beca de Estudios; Segundo premio, Robinson Martínez, Diploma y uniforme escolar completo y tercer premio, Hector Flores Riveros, diploma y reloj pulsera.

Por último, en Nivel Universitario, Primer Premio, Diploma y Pasaje de ida y vuelta a Isla de Pascua, via LAN, tres días de estancia a Jaime Prieto Gasteo; Segundo Premio, diploma y Enciclopedia Sopena, más textos escolares, a Eliseo Toro y Tercer Premio, diploma y reloj pulsera, Carlos Carvajal.

SEIS MESES SIN SABADO INGLES

Comercio viñamarino estudia fórmula para atender al público el fin de semana

VALPARAISO. La respuesta en la capital, del Presidente Salvador Allende a un periodista argentino, corresponsal en Viña del Mar de un diario de Mendoza, al considerar no aplicable el sábado inglés al turístico balneario viñamarino, coincide con el ánimo demostrado por el alcalde de Viña, Armando Barrientos que ha mantenido una actitud favorable, a que la ciudad siga contando con su comercio el fin de semana, y la opinión de otras autoridades en el mismo sentido.

En Viña del Mar se ha producido una situación conflictiva al respecto, a raíz de la aplicación de la ley que reglamenta 44 horas de trabajo semanal y que movió a los empleados de comercio a pedir el cierre del comercio la tarde de los sábados, medida que nunca antes se había aplicado en la Ciudad Jardín, ya que legalmente Viña no está incluida en la disposición de la ley que rige hasta 16 años para Valparaíso y otras ciudades del país. Como se sabe, en Viña se está además el "lunes francés" lo que significa que hay un descanso en las mañanas de esos días, que equivale al que proporciona el sábado inglés.

SOLUCION

El Gobierno nombró un Interventor para aclarar las cosas. Se ha estudiado que los comerciantes atiendan sus negocios con familiares o personal para ese día, o bien, pagando las horas extraordinarias a los empleados. Sin embargo, la gestión del Interventor no prosperó y la situación se mantuvo estacionaria y tensa al efectuarse el sábado pasado el cierre del 90% de todo el comercio, incluyendo servicios de restaurantes, fuentes

NUEVO MOLO DE ATRAQUE PARA LA ARMADA

VALPARAISO. Un segundo Molo de atraque será construido en Valparaíso, el que tendrá un costo de \$ 11.000 aportados por el Gobierno para la importante obra portuaria.

El Molo se destinará para uso exclusivo de los barcos de la Armada Nacional y estará ubicado frente al Paseo Rubén Darío,

en la avenida Altamirano. Los \$ 11.000 que son el aporte inicial, servirán para las obras de sondaje que se harán en el área mencionada.

La iniciativa ha merecido acogida favorable en Valparaíso por cuanto, al poseer la Armada un Molo destinado para sus unidades

des, navales y destinarse el Molo de Abrego actual para el atraque de los mercantes nacionales y extranjeros, se deja en mejores condiciones de operar y mantenerse en mejores condiciones de seguridad en épocas de mal tiempo que se sabe, en Valparaíso, dejan saldos bastante serios en la época invernal.

DESFILE POR LAS CALLES DE RANCAGUA

Terminado el acto, se realizó un desfile por las calles de Rancagua, el cual era encabezado por el Ministro Cortés, Jaime Faivovich, David Silbermann, el Intendente Wladimir Chávez, el diputado Inzunza y todos los altos directivos de la Zonal de "El Teniente". El desfile terminó en la plaza de Rancagua, donde hizo uso de la palabra el Intendente Chávez, el cual reafirmó que ahora y el que en esa plaza histórica comenzaba ahora la Independencia Económica de Chile.

LA NACION

ALLENDE EN CONCEPCION

Se ha comentado mucho, y no siempre con buena intención, la advertencia hecha por el Jefe del Estado al Presidente de la Federación de Estudiantes de Concepción, con motivo de algunas palabras en que el dirigente juvenil se aventuró con ligereza, juzgando los métodos del gobierno popular. Pero, en cambio, se ha omitido el análisis del fondo de la exposición de Allende, cuya profundidad la convierte en una prolongación del Mensaje leído el 21 de Mayo ante el Congreso Pleno.

El discurso del Presidente de la República constituye un certero enfoque de la actitud que el pueblo, y comprendemos en él a la juventud, debe tener ante los cambios estructurales en vías de ejecución. "Es fundamental, dijo, entender la diferencia que hay para la juventud hoy día entre el derecho justo y legítimo que tenían ayer de criticar un régimen y un sistema, y la obligación que tiene hoy de comprender que en este país y en esta hora hay un proceso social que lucha por cambiar el régimen capitalista y sustituirlo por una sociedad que conduzca al socialismo, y, por lo tanto, que se requiere una actitud sociológica comprensiva muy clara para darse cuenta también que es obligación de los estudiantes que algo saben de teoría, distinguir entre la táctica y la estrategia".

En sus últimas intervenciones, el compañero Allende se ha mostrado deseoso de explicar el camino chileno hacia el socialismo, mostrando al mismo tiempo que su adaptabilidad a la tradición política del país, la incommovible voluntad de modificar las formas actuales de organización económica y social. Ante la carencia de una fundamentación doctrinaria

completa, y consciente de la espontaneidad del proceso, pretende llenar ese vacío conceptual con claridad no exenta de audacia.

Esta conducta vale más que todas las "bravuconadas" revolucionarias, pues como sostuvo el Mandatario en Concepción, "la lucha de clases existe en cada minuto mientras haya explotadores y explotados en la tierra". De ahí que resultaron extemporáneas las aseveraciones del dirigente universitario y las manifestaciones de un sector estudiantil, pues nadie plantea con más dureza los objetivos de la revolución chilena que el propio Presidente de la República.

No se trata de una simulación o de una mistificación. Cuando un hombre ha militado por toda la vida en las filas del pueblo, se ha regido por la disciplina de un partido de clase, como es el Socialista, y ofrece como aval de su acción futura la conducta de su largo pasado, su palabra merece ser aceptada sin necesidad de recurrirse a protestas de mal gusto.

Recordó Allende que en los muros de París los estudiantes habían escrito que "la revolución comienza antes que en las cosas, en las personas"; y apeló francamente a una nueva conciencia de las promociones juveniles con el objeto de consolidar las conquistas y seguir adelante por la senda de la revolución chilena.

Una cosa es una juventud vigilante y otra una juventud contestataria. Ayer era legítimo protestar y desconfiar pero hoy lo lógico es cooperar y confiar. Proceder en otra forma es poner en serio peligro la unidad de los trabajadores, retardar las reformas esenciales y dar oportunidad a los enemigos del régimen popular para rehacerse y contraatacar.

El Quinto Partido del Pueblo

El Mapu, como movimiento, ha dado vida al quinto partido popular, según acuerdo de su reciente Pleno Nacional de dirigentes. Sus mentores ideológicos principales se habían marginado del Partido Demócrata-Cristiano, por serias divergencias doctrinarias, perfectamente claras y consecuentes con la acción política popular y la nueva teoría social de la izquierda cristiana. Abierto desde el primer momento a los hombres y mujeres progresistas que no militaban en partidos, se incorporaron a sus filas fuertes contingentes de independientes, especialmente jóvenes obreros, campesinos y estudiantes universitarios.

La actitud del Mapu, desinteresada, elevada y digna, fue muy distinta de aquellas otras que han tenido como base la defensa de intereses egoístas y de cálculo político deleznable, como con frecuencia han ocurrido en la política nacional. Por estas condiciones es que el Mapu fue mirado con respeto por los observadores políticos y por las fuerzas populares que vieron en él a un aliado leal del proceso revolucionario de cambio que están empeñados los trabajadores. Ni resentimiento, ni odio ni mezquindad hubo en su determinación, y ahora el Mapu recibe el apoyo decidido de sus bases para hacer de él un partido popular.

Este benjamín que se incorpora a la política chilena militante, en las filas de la Unidad Popular, será —como lo sostuvo su Secretario General Rodrigo Ambrosio— una organización profundamente nacional e internacional, que se nutrirá de las luchas de la clase obrera chilena para realizar el socialismo, luchando por el poder que todavía está pendiente en el país, y que la cla-

se obrera y sus partidos tienen el deber de ganar pase lo que pase. Su carácter es ser un partido proletario, de la clase obrera y dispuesto a caminar por la construcción del socialismo en Chile.

Es interesante destacar, como otras organizaciones y movimientos teológicos lo han hecho en su oportunidad, que los fundamentos de la filosofía cristiana no se contraponen a la acción mancomunada con el marxismo y los partidos que lo representan, por ser éstos de naturaleza profundamente humana y tener al hombre como centro vital de su praxis y de su teoría. Los grandes valores del Evangelio pueden realizarse plenamente en el seno de una sociedad socialista y en la lucha diaria por la dignificación del hombre, y en ningún caso dentro de las estructuras caducas y vejatorias para la humanidad que defiende a ultranza el capitalismo. Los mapucistas le perdieron el miedo al cuco del marxismo y no comulgan con ruedas de carreta.

El saludo fraternal que llevó al Plenario el Presidente Allende, interpreta fielmente el pensamiento de los partidos de la Unidad Popular: "Me alegro íntimamente de que el Mapu sea partido y que vitaliza sus filas con un torrente juvenil de hombres y de mujeres que llegan a sus filas. Mientras más poderoso y fuerte el Mapu, no sólo en el número de sus afiliados, sino en la conciencia homogénea de los que integran esta colectividad política, más poderosa será la Unidad Popular. Mientras más fuertes sean los partidos que la integran, más fuerte será la Unidad Popular, y mientras más poderosa y fuerte la unidad de los partidos populares, más invencible será el pueblo de Chile en su tarea de construir el socialismo".

Cuidando al Compañero

El alcalde de la comuna de La Reina había denunciado que la guardia personal del Presidente Allende había convertido al Parque de esa comuna en una especie de campo de tiro, donde realizaba sus entrenamientos. La verdad era, como es lógico, muy distinta. Pero vale la pena detenerse un poco en lo que esta clase de denuncias significa y en lo que se pretende con ello.

Primero que nada, dar la imagen de que la tal "guardia" es una especie de organismo extralegal cuyas prácticas debe mantenerse en el clandestinaje. Y segundo, pretender que ese grupo de personas reemplaza a los organismos regulares como son Carabineros e Investigaciones.

El propio Ministerio del Interior se ha encargado de establecer que son "personas que cumplen responsabilidades en la custodia y asistencia personal del Presidente de la República". Se trata de amigos y colaboradores del compañero Allende, que permanecen a su lado desde los cruciales días de la campaña del terror, que culminó con el asesinato del General Schneider; no se trata de subestimar o desestimar a los organismos de prevención que ya existen, sino, al contrario, reconocer de modo realista que siendo grande su eficiencia y su preparación profesional, ellas no bastan para controlar todo lo que en un momento dado puede ponerse en juego para cometer un magnicidio; el asesinato del General Schneider no prueba, de modo alguno, que la policía sea deficiente; pero con toda su eficiencia, el crimen no pudo ser evitado: es que locos o asesinos mercenarios pueden asomar en cualquier parte y momento, y cuando tal circunstancia ocurre, toda la protección preventiva puede ser poca. Conociendo los intereses nacionales e internacionales que están en juego en este momento, el mejor consejo es no dejarse anticipar por los asesinos y evitarle al país el baño de sangre en que se sumiría si asesinaran al compañero Allende. En tal sentido, el país debe en parte su tranquilidad a la adecuada protección que el pueblo ha puesto en torno a su Presidente.

Respecto de que las actividades de estos compañeros que cuidan a Allende serían clandestinas, la acusación cae en el ridículo. Sus prácticas de tiro se efectúan en el Polígono de Carabineros de La Reina, con pleno conocimiento y autorización de la Institución, lo que, según el Ministerio del Interior, es "una demostración de que no se pretende mantener oculta la existencia ni las actividades de este grupo de personas".

V. M.

California y los Braceros

California es un rico estado de la Unión. Produce y refina petróleo, tiene fábricas de aviones y de misiles, es la capital del cine, y en sus valles florece la ganadería y la agricultura. Sus frutas son grandes y apetecidas, y en sus campos se crían aves en gran cantidad.

Pero, por debajo de esa prosperidad, hay un submundo odioso que nos hace avergonzarnos de la condición humana. Es el mundo de los braceros, o peones mexicanos que en las temporadas de recolección afluyen a los campos a vender su trabajo. Llegan ilusionados por la aventura y por las esperanzas de llegar un día a ricos. Generalmente vuelven a México tanto o más pobres de lo que estaban, porque los poderosos agricultores que se esmeran en mejorar la calidad de sus suelos y de sus frutos, son parcos para pagar al obrero. Estos mexicanos suelen ser enganchados por intermediarios como Juan Vallejo Corona, un obscuro negociante, quien hace los tratos con los señores de la tierra. Ahora se ha descubierto que Vallejos los mataba, probablemente para quedarse con los jornales. Ya han aparecido más de veinte cadáveres, todos en una misma extraña posición, agachados la cabeza sobre la tierra y las manos sobre la nuca. Vallejo se servía de machetes y de cachiporras. Era, po lo demás, un buen padre de familia, (cuatro hijitas) y su esposa sólo se extrañaba de que trabajara tanto de noche.

Esta esclavitud de los braceros mexicanos, siempre asustados ante la posibilidad de que sea descubierto su ingreso ilegal al Estado, es tradicional, forma parte del sistema de la explotación, de la tierra y es benévola y tolerante. Del esfuerzo anónimo de esos hombres nacen las palmas, las nueces, el trigo y las sabrosas frutas que enorgullecen a los californianos, y que llenan de dinero los bolsillos de los dueños del campo. El horrible caso de Juan Vallejo Corona y sus asesinatos hace ahora que el mundo ponga sus ojos en esta forma inica de la explotación del hombre por el hombre.

Pero por qué ocurrió esto precisamente en California? Fue en California donde un estudiante anolquecido mató a 16 personas disparándoles por gusto desde la torre de una universidad. El caso de Sharon Tate y la monstruosa "familia" de Charles Manson se produjeron en California también, y fue en California donde un criminal llamado Speck torturó y asesinó a ocho o nueve muchachitas portorriqueñas.

Ojalá la inmolación de los hombres que confían en Vallejo Corona, sirva para que la humanidad haga luz en torno a la tenebrosa explotación de los braceros.

Juan Tejeda

Las dos Oposiciones



LOS MARTES DE OSCAR WAISS

La semana pasada se conoció la opinión de las dos oposiciones al gobierno sobre el contenido del Mensaje Presidencial leído el 21 de Mayo, por Salvador Allende, ante el Congreso Pleno. Y quizás nunca esas dos actitudes quedaron más claramente definidas, más categóricamente expuestas y más definitivamente diseñadas, que en ambos documentos.

La declaración del Partido Nacional es de una grosería intelectual horripilante. Parece increíble, que, en pleno siglo XX, en los tiempos de la conquista espacial y del dominio atómico, se siga razonando como en la Edad Media. Tengo la impresión de que Sergio Onofre Jarpa nos va a salir cualquier día con la afirmación de que la tierra es plana y que son los marxistas quienes difunden la peligrosa doctrina de su redondez repudiada.

Debido a ello, precisamente, a su estupidez, a su ceguera, a su cretinismo, son potencialmente peligrosos. No tienen inteligencia, pero tienen dinero. No cuentan con seguidores en el pueblo, pero tienen amigos en el extranjero. Vender a la patria es su negocio. La vendieron a plazo y en pequeñas porciones durante siglo y medio, entregando el salitre, el hierro, el cobre y todas las materias primas. Los imperialistas les dejaron la cáscara, el envase, o sea la tierra. Mientras unos explotaban las minas, los otros gozaban del latifundio. Sociedad de rufianes. Amistad de compadres.

Como tienen dinero y mantienen sus lazos con el exterior, pueden recurrir a la sedición, contratando a pandilleros. El asesinato del general Schneider es un ejemplo de lo que pueden hacer y hasta dónde son capaces de llegar.

La otra oposición es más mesurada, aunque no menos convencida. Para los demócratacristianos es un auto de fe la actitud filosófica de Merleau-Ponty. En lenguaje hegeliano, para el filósofo francés la revolución es progreso en el instante en que no es todavía, pero es fracaso cuando alcanza a ser positividad histórica. O sea, para ellos, la revolución es como el fuego, que, encendido, es creador pero termina objetivándose en cenizas.

Si aceptáramos esta actitud de la democracia cristiana chilena, en virtud de la

cual la revolución es verdadera como movimiento pero falsa como régimen, terminaríamos renunciando a ella y retrocediendo a cuatro patas hacia la barbarie conceptual de los "onofres". La importancia del Mensaje de Allende es, precisamente, ésa; trató de definir nuestro camino al socialismo, de explicar nuestra propia revolución, de afirmar las metas esenciales y de ofrecer a las nuevas promociones otra visión del futuro. Algo por qué luchar y algo por qué vivir. No se trata de enseñarles a los jóvenes por qué morir, sino por qué vivir. O sea, el Presidente quiso, en cierta forma, "desmitificar" la revolución, sacarla del plano de la utopía en que la colocaron los demócratacristianos para llevarla al terreno de la lucha consciente, de la actividad concreta, del trabajo cotidiano.

Podrán refutar estos conceptos los neomarxistas al estilo de esos grandes genios criollos como Jaime Costas o Claudio Orrego, pero no podrán desvanecer la impresión general de que ellos siempre han tratado de sustituir la acción por la palabra. Estuvieron en el gobierno, con la espada desenvainada, ensalzando a su redentor. Pregonaron, urbi et orbi, la revolución en libertad. Proclamaron el comienzo de un Chile Nuevo. Levantaron tribunas en todas partes para que hablara su líder, su Mandatario, su conductor. Con eso no ganó la revolución. No se llegó al reino de la libertad, a la construcción del socialismo, pese a las admoniciones de la directiva del Partido Nacional.

Nosotros no tememos "ensuciarnos" con el compromiso contraído, con la práctica de los cambios, con la reforma agraria, las nacionalizaciones, las estatizaciones y las requisiciones. No nos importa que chillen los momios y nos acusen de arbitrarios, de violentos, de revolucionarios. No nos interesa el "qué dirán" los reaccionarios, sino el "qué pensarán" los trabajadores. Y, si se trata de palabras, no existe punto de comparación entre el vuelo teórico del Mensaje de Salvador Allende y los galimatías confusionistas a que nos tuvo acostumbrados Eduardo Frei.

Lo malo, para los demócratacristianos, es que confunden la esperanza social con la escatológica. Dicen tantas cosas a la vez, confunden en tal medida el infierno de la tierra con el reino de los cielos, hacen tantos distinguos, que terminan por presentarse como neutrales. "Ni obstruccionistas ni colaboracionistas", ni de ésto, ni de lo otro, ni chicha, ni limonada.

Los paños tibios y las medias tintas no sirven en política. Tampoco en la farmacia ni en la iconografía. Generalmente no sirven para nada. Mucho, pero muchísimo menos, sirven en la oposición.

Más Inversiones Norteamericanas

Una información norteamericana señala el notable aumento de las inversiones de su país en América Latina. Esto parece contradecir claramente las airadas protestas de empresas norteamericanas que se dicen perjudicadas por las medidas más o menos nacionalistas de distintos países latinoamericanos.

Estas protestas en realidad no quieren decir que haya daño real para el conjunto de las inversiones extranjeras (con la excepción de países como Cuba). En algunos casos puede haber daño para una empresa en particular. Precisamente comprendiendo que ese tipo de pérdidas puede beneficiar al conjunto de las inversiones norteamericanas, el informe Rockefeller propone la creación de un sistema de seguros, que compense a las víctimas aisladas.

Incluso teniendo conciencia de esto, es natural que ante cualquier amenaza de nacionalismo económico los inversionistas extranjeros pongan el grito en el cielo. Lo hacen para obtener mejores condiciones en cualquier negociación, en la que además se benefician por dos grandes razones: el enorme poderío político-militar norteamericano, que se insinúa detrás de las más pacíficas conversaciones financieras, y la mitología (sabrosamente aceptada por sus víctimas latinoamericanas) acerca de las ventajas que traen las inversiones extranjeras.

Conscientes de la contradicción entre sus protestas y la realidad que muestran los flujos de capital, la información norteamericana dice que "el potencial del mercado latinoamericano supera los riesgos del nuevo nacionalismo económico". Este texto tiene, además, una función política clara: hacer el elogio indiscriminado de todo lo que se haga pasar por "nacionalismo económico". Se pretende, como es obvio, darle una especie de patente de anti-imperialismo a algunas políticas y transformaciones, que lejos de pertenecer al vasto movimiento imperialista latinoamericano, pertenecen al igualmente vasto conjunto de contra-medidas

recomendadas por el imperialismo y sus distintos organismos nacionales e internacionales.

Respecto a las inversiones extranjeras, es interesante recordar la existencia de numerosas investigaciones norteamericanas que demuestran que su papel no es tan desdoblable, en comparación al mercado interno, como llegó a creerse durante un tiempo, incluso entre los estudiosos más progresistas. También es evidente que, cualquiera que sea el peso específico del tercer mundo dentro de las inversiones exteriores norteamericanas (y es un peso módico), esto no impide que el peso de esas inversiones es, por el contrario, enorme dentro de las débiles economías que lo reciben.

Informaciones tan escuetas como las que trae el cable no entran, desgraciadamente, en detalles acerca del tipo de inversiones realizadas, cuál es el sector que más ha crecido, etc. En primer lugar, es útil tener en cuenta que las exportaciones latinoamericanas no provienen predominantemente de sectores "atrasados" de su economía. Por el contrario, sus materias primas provienen sea de minas, sea de grandes plantaciones de tipo capitalista, caracterizadas precisamente por pertenecer al sector comparativamente "moderno". Su carácter competitivo en el mercado deriva de que los salarios pagados son grotescamente bajos, rebajando igualmente el costo de producción. Por otra parte, las inversiones extranjeras ya no se concentran en el sector primario (minas, plantaciones). Tienden a hacer un tiempo a trasladarse al sector manufacturero, como una manera de tomarse "por dentro" nuestros mercados. Esta tendencia se registró espontáneamente entre los inversionistas privados mucho antes de que el estado norteamericano comprendiera la evolución de la situación, y adoptara políticas consecuentes con lo que se ha sido llamar "el nuevo carácter de la dependencia". De ahí la importancia del nuevo aumento registrado en las inversiones.

A.V.





CREDITO HASTA DE 300 MILLONES SE DARA A PEQUEÑOS COMERCIANTES

Grupos organizados del pequeño comercio o pequeños industriales tendrán oportunidad de préstamos.

Una iniciativa de hondos y favorables repercusiones futuras para miles de pequeños comerciantes e industriales del país, será puesta en marcha en el curso de la próxima semana. Se trata del acuerdo del Banco Central que fija créditos para pequeños productores y centrales de compras menores, cuyo correspondiente decreto ya fue publicado en el Diario Oficial y su

respectivo reglamento se encuentra prácticamente listo. La información, emanada de fuentes del Ministerio de Economía, señala que todo se encuentra listo para poner en marcha esta iniciativa, que vendrá a significar a los pequeños industriales un serio impulso para llevar adelante sus actividades. En tanto que los pequeños comerciantes podrán llevar adelante sus actividades, sin tener que depender de la dictadura del crédito impuesto por las grandes firmas distribuidoras u obtener ese crédito del que estaban privados. Además, con este crédito podrán aumentar sus rubros de ventas y con ello, capitalizarse más rápidamente. Por otra parte, el sistema con que deberán operar, que es el de las centrales de compras, permitirá abaratar los precios, ya que el comerciante deberá adquirir sus existencias en los centros mismos de la producción, como por ejemplo en los asentamientos campesinos. La iniciativa, de esta manera, constituye una colaboración más a la lucha contra la inflación.

De acuerdo a nuestras fuentes informativas, en el país hay alrededor de 120.000 comerciantes, de los cuales 80.000 se pueden clasificar como pequeños, y por lo tanto merecedores de obtener estos préstamos. Ello vendrá a significar que se pretende dar por intermedio de estos préstamos, beneficiará a alrededor de 400.000 personas si se considera el núcleo familiar de cada uno de estos trabajadores. Cabe hacer notar que para la obtención de estos préstamos, los comerciantes deberán reunir-se en grupos que pueden ser de 5 a 20 personas. Los préstamos, podrán ser de hasta 300.000 escudos y para su devolución, los beneficiados tendrán un plazo de un año, cancelando un interés del 12 por ciento.

SINTESIS LABORAL

COOPERATIVA DE CONSUMO

La intervención del Gobierno en la Cooperativa de Consumo SUPERCOOP Limitada ha sido solicitada por los dirigentes sindicales, en atención a la crítica situación económica que atraviesa la Cooperativa, y que ha repercutido en los intereses de los trabajadores. Esto se debe, dijo el dirigente Oscar Herrera, a una mala administración de la misma. Algunos locales han sido tomados por sus trabajadores.

MINEROS DEL CARBON

Ayer fue presentado el pliego de peticiones de los trabajadores del Carbón, a los ejecutivos de la Empresa Lota Schwager. El pliego consulta tres puntos de carácter general y 30 de tipo interno. El punto más importante es el que se refiere al reajuste, que contempla un aumento del 45% sobre los actuales salarios, nivelación de asignación familiar, asignación de casa y ayuda para los estudiantes. Otro punto importante, es la demanda de jubilación del minero a los 25 años de trabajo. Este punto ha sido reforzado con gestiones hechas a nivel de Gobierno. El pliego tendrá un plazo de discusión de 30 días, al margen de la Junta Especial de Conciliación.

CONFLICTOS SOLUCIONADOS

En el curso de las últimas 24 horas fueron solucionados los siguientes conflictos laborales agrícolas: fundo Las Casas, de Santa Clara, Melipilla; Aseraderos Pisci, fundos San Francisco de Tomé, Palahuelo de Valdivia, Maitena de Curicó, El Carmen de Nuble, Los Castaños y El Progreso de Quilota. Industriales: Aluminios Fenix de Valparaíso, Matadero Regional CORFO de Curicó, Lanera Austral de Coquimbo; Industria de Metal y Matrices de Santiago.

ARMCO

Mañana se realizarán las últimas conversaciones para solucionar el conflicto de los trabajadores de ARMCO Chile. Hasta el momento no se ha logrado ningún acuerdo. Si en estas conversaciones no queda superado el conflicto, los trabajadores pedirán paso para la huelga legal.

El petitorio consulta un reajuste de salarios de 49%, más un 15% sobre los sueldos y salarios bases, cuando la producción pase de las 2 mil toneladas mensuales, y una gratificación anual del costo de 830 horas de trabajo.

Los trabajadores fueron informados en la Subsecretaría de Hacienda de la estatización de esta empresa.

En San Miguel:

POBLADORES VIVEN JUNTO A UN PRECIPICIO

Los dirigentes de las poblaciones que viven en las Poblaciones "Las Industrias", "Victor Domingo Silva", "La Gastina", "Juan Plata", "Villa Cervantes", "Joao Goulart", "Bruno Nef" y Comité Francisco Tomic, concurren en la mañana de ayer a la Intendencia de Santiago, con el objeto de plantear la peligrosa situación en que viven desde hace algún tiempo.

La Comuna de San Miguel, el Intendente Jaime Concha, acompañado con el abogado de la misma, para conversar con el concesionario, Teléfono Ojeda, y con los pobladores. "Hay un principio de acuerdo —señaló el abogado Carlos Lazo— entre Ojeda y los pobladores, en el sentido de que limite su explotación a cierto sector, que no signifique peligro, y con la obligación, aceptada por él, de que más allá del 31 de diciembre su concesión debe ser cancelada".

Las casas de estas poblaciones están ubicadas a menos de 100 metros de un precipicio que se ha originado como consecuencia de la explotación de un yacimiento de arena y ripio, cuya concesión está en manos de Teléfono Ojeda.

Sin embargo, esta firma que está haciendo uso de una patente que le otorgó el Ministerio de Minería, se ha extendido en los límites de explotación, hasta el punto que Corbitar se encuentra ubicada a la tala de estudiar la erradicación de más de 77 familias de la población Operación Sitio "Las Industrias", ya que se encuentra en serio peligro de derrumbe.

De inmediato la Intendencia de Santiago tomó cartas en el asunto para encontrar una solución adecuada.

En la tarde de ayer se hicieron presentes en el lugar, ubicado en

Se anunció también que el acuerdo sería protocolizado en acta de acuerdo que firmarán las partes.

DIRECCION DE DEPORTES

El peligro ante una lluvia intensa, ante un pequeño movimiento sísmico, es posible de prever con una simple mirada. Hay sectores en que el precipicio tiene más de 500 metros de diámetro y más de 50' de profundidad. A su alrededor juegan cientos de niños, mientras en las orillas la tierra está agrietada.

Según los dirigentes esos terrenos serán puestos a disposición de la Dirección de Deportes del Estado, para canchas deportivas.

LAN-Chile, primera en el mundo en "overhaul"

RECORD MUNDIAL DE MECANICOS DE LAN

LOS MECANICOS de Maestranza de LAN—Chile ostentan un glorioso primer puesto en la técnica de desarme y armado de aviones, llamada comúnmente "overhaul". Este difícil trabajo, que implica una revisión minuciosa del avión, es efectuado por los trabajadores chilenos en sólo 35 días, —para un Boeing 727—, y empleando una capacidad de alrededor de 30 a 50 hombres, con sólo un turno diario de 8 horas. Y resulta extraordinario este hecho, si lo comparamos con los Estados Unidos —que hasta hace poco tenía el primer puesto—, ya que en este país el trabajo se hace en 15 días, pero trabajando a 3 turnos, lo que da un total de 480 horas frente a las 250 que se demoran los chilenos.

Para que se comprenda mejor el significado de esta verdadera hazaña de los mecánicos de LAN, debemos tener presente que EE. UU. tiene a mano todo tipo de repuestos y trabajadores altamente especializados, en tanto que nuestro país, tiene grandes problemas de repuestos y, en comparación, las condiciones de trabajo, claro está, son bastante más modestas.

y rápido. Son enormes los gastos que se hacen en moneda dura cuando los aviones deben ser enviados a otros países de más alta tecnología para el "overhaul". Y este es, precisamente, el caso de todos los países latinoamericanos, a excepción de Chile y Colombia. Este último país se demora alrededor de 50 días en el "overhaul", lo que pone a Chile en primer lugar también en Sudamérica.

CURSO EN ALEMANIA

En cuanto a las centrales de compras, estas podrán ser organizadas por grupos de 50 personas, con un aporte de 1.000 escudos cada uno, los que pueden ser cancelados en diez cuotas. Finalmente cabe destacar que los créditos para los pequeños comerciantes serán concedidos de acuerdo al respectivo informe que entregue Director sobre el postulante.

AHORRO DE DIVISAS

Muchas son las divisas que quedan en "casita", ahorradas, por el hecho de que nuestros mecánicos sepan trabajar bien

La nueva administración de LAN, consciente de este esfuerzo de superación de sus mecánicos, les está proporcionando todo tipo de ayuda encaminada a elevar las condiciones de trabajo.

DIRIGENTE BRASILEÑO CON DIRECTOR SSS

EL DIRECTOR GENERAL del Servicio de Seguro Social, Galvarino Melo, recibió en audiencia especial al dirigente nacional de los trabajadores públicos del Brasil, Bisner Maiani.

El representante brasileño participó en calidad de delegado de la Confederación de Servidores Públicos de su país, en el Segundo Congreso Latinoamericano de Trabajadores Estatales, que se organizó en ANEF y la FENATS, y que se desarrolló en Cartagena.

Durante la audiencia, realizada en términos muy cordiales, Maiani expresó que él también era dirigente máximo de los trabajadores del Seguro Social de Brasil y que como tal esperaba, que a raíz de sus conversaciones, se establecieran contactos e intercambios entre las dos instituciones y sus trabajadores.

Galvarino Melo, por su parte, le hizo entrega de folletos, un ejemplar del "Impionente del SSS", un Anuario Estadístico del Servicio y otras documentaciones, gesto que el visitante agradeció vivamente.

Aclarado homicidio de policía en Talca

TALCA. (Por teléfono).— Funcionarios de Investigaciones y Carabineros de esta ciudad, detuvieron a dos de los tres homicidas del carabnero Roberto Enrique Aranda Leiva, como asimismo a una mujer quien actuó como encubridora. El policía fue muerto en la vía pública y un compañero resultó herido, luego que salieron en defensa de una mujer quien había sido herida a bala.

Los detenidos fueron identificados como Julio Muñoz Vega, de 30 años, soltero; Carlos Nolberto Méndez Díaz, quienes son los autores directos del homicidio y la encubridora Ernestina Pincheira, de 45 años, sin profesión.

De acuerdo con los antecedentes oficiales entregados por el Prefecto de Investigaciones de Talca, Guillermo Mayorga, primero se procedió a detener a Carlos Nolberto Méndez, y a la mujer quien le acompañaba, sin que estos opusieran mayor resistencia. Posteriormente en la madrugada y debajo de una cama en un inmueble, fue descubierto Julio Muñoz Vega, quien portaba un estoque de unos 20 centímetros que no llegó a utilizar en su defensa por la cantidad con que se produjo el reducimiento del individuo.

El propio prefecto señaló que aún continúa prófugo Carlos Méndez Díaz, hermano del anterior, continuándose las diversas diligencias conjuntamente con Carabineros de la Tercera Comisaría para ubicar su paradero.

Policía GIGANTESCA REDADA EN BUSCA DE ASESINOS DEL CARABINERO

Descartada participación del delincuente que trató de auto-eliminar. Huellas dactilares llevarán a la identificación de los asaltantes. Habla el Director de Investigaciones.

EL DIRECTOR DE INVESTIGACIONES, Eduardo Parades, descartó totalmente la participación de Manuel Espinoza Fuica, internado en la Posta Central de la Asistencia Pública, en el asalto, robo y cobardo homicidio del cabo de Carabineros, Tomás Gutiérrez Urutia. Entretanto, voces extraordinarias señalaron que las diligencias policiales están tomando un rumbo netamente científico. Ello es porque la policía cuenta con parte de huellas dactilares y palmares dejadas en la camioneta bancaria por los delincuentes.

Eduardo Parades, al recibir a los periodistas en su despacho, dijo que el investigado Manuel Espinoza Fuica no tenía ninguna intervención en la comisión de ese delito. A juicio de la policía, este individuo tiene otra clase de problemas con la justicia, razón por la que se disparó dos tiros en el abdomen para evitar su aprehensión, debiendo ser internado de urgencia en la Posta Central de la Asistencia Pública. Este recurso es común en delincuentes habituales.

Entretanto, en esferas extraoficiales, se comentó que uno de los asesinos del carabnero, al abandonar la camioneta del Banco Sudamericano, cerró bruscamente la puerta trasera del vehículo y huyó, pero en ella dejó la huella de parte de la mano. Funcionarios del Laboratorio de Policía Técnica sacaron nitidamente huellas dactilares y palmares, las que son estudiadas acuciosamente y en base a las cuales se pretende identificar y ubicar a los autores del atraco.

Por ello es que se dijo que las diligencias se están tomando exclusivamente científicas. Las huellas de todos aquellos que tuvieron acceso a la camioneta luego de huir los asesinos, han sido chequeadas, incluso la de detectives y funcionarios del LAPOTEC, con el objeto de descartar totalmente a estos y llegar a la verdadera identidad de los asaltantes. Utilizando modernos procedimientos y elementos químicos, el Laboratorio de Policía Técnica está trabajando para descifrar este puzzle planteado por las huellas dactilares, la única pista importante surgida en un caso así.

Por su parte, el Director Parades dijo que actualmente el 90% de los funcionarios, no sólo de la BH, sino de todas las unidades están trabajando única y exclusivamente en este caso y que los resultados han sido hasta el momento parcialmente negativos.

"La prueba de esta labor, dijo que muchos delitos que se encuentran en la impunidad han sido resueltos a través de estas diligencias". Luego recalzó que, efectivamente, se tiene que reconocer la existencia del VOP, como un grupo delictual, no como un grupo político con ciertas metas. "Es igual que si cualquier día saliera a la luz la existencia de una banda de delincuentes que se autocalifica con un determinado nombre. Tendríamos que reconocer su existencia, pero no su calidad ideológica que se atribuyen".

Parades expresó que las diligencias se han vuelto difíciles por los sabuesos, puesto que no se sabe el punto de origen de estos grupos. No obstante, el jefe policial destacó que en ningún momento las pesquisas han entrado en receso y que se continúa trabajando en diversas pistas.

FRIAMENTE FUE PLANEADO HOMICIDIO DEL PROFESOR

A DISPOSICION DE VALPARIASO del Crimen de Delincuencia, pasaron en la mañana de ayer los autores del homicidio del profesor Héctor Bonassi Tapel, ocurrido el lunes 24 en esta capital y del taxista Carlos Alegria, ocurrido anteriormente en el puerto.

De acuerdo con los antecedentes oficiales entregados ayer por la Primera Inspectoría de la BH que dirige Juan Morales Espina, los detenidos confesaron plenamente ser dobles asesinos. Estos fueron identificados como Luis Vargas Gómez, de 20 años, conocido como "El Lucho" y el primer sospechoso desde que se descubrió el delito, y Patricio Orlando González Araya, de 18 años, alias "El Pato".

Ambos, al ser aprehendidos en relación con el crimen del profesor de Artes Gráficas, Héctor Bonassi, se declararon culpables, pero también confesaron ser los autores del homicidio a sangre fría del taxista Carlos Alegria, ocurrido el 7 de mayo pasado en Avenida Alemania esquina de Camelas, en Valparaíso. Los individuos confesaron haber usado la misma arma en la comisión de los delitos.

Luis Vargas, en sus declaraciones a la policía, señaló que durante seis meses trabajó en el domicilio del profesor Bonassi de quien "me recibía trato muy amable". Por tal motivo, en marzo pasado decidió abandonar su lugar de trabajo, pero antes se apoderó de diversas especies, consistentes en cuchillería de plata, ropa de vestir y de cama y hasta un televisor que ocultó en tres maletas. Luego, hizo sacar copias de las llaves de la casa y se marchó a Valparaíso donde vendió el botín.

En el vecino puerto tomó contacto con Patricio Orlando González Araya, "El Pato", quien relató su aventura en Santiago y convencido de la manera de perpetrar otro robo, el que se haría fácil teniendo las llaves en su poder, aunque hizo presente que para ello había que eliminar a Bonassi.

De común acuerdo, ambos viajaron a Santiago y el lunes 24 a las 13:30 horas llegó el

educador e inmediatamente Patricio González se dirigió hasta allí. Tocó la puerta y salió a abrir Bonassi. El delincuente le relató que venía desde Valparaíso y descubrió en el individuo que le había robado. Bonassi totalmente convencido e interesado hizo pasar al muchacho, le sirvió almuerzo y le entregó cincuenta escudos para su regreso al puerto. Al mismo tiempo le hizo presente que le iría a dejar a la estación en su automóvil. La pareja, anteriormente se había puesto de acuerdo en que si "El Pato" demostraba más de una hora significativa que había sido descubierto en su juego. Por ello es que el asesino aprujo su almuerzo y luego pidió permiso para entrar al baño. Allí preparó su pistola y cuando Bonassi preparaba otro plato para su gentil invitado, éste le descargó un tiro en la nuca matándolo instantáneamente.

Carlos Vargas Chandi era hasta el jueves pasado uno de los 800 alumnos que tiene la escuela básica que funciona en General Velásquez 136. Era uno de los alumnos de primer año básico y desde luego su existencia estaba llena de promesas, como la de cualquier niño que está en esa edad. Todas esas promesas ya no existen porque el niño falleció en la Posta 3 víctima de la negligencia de los funcionarios de ese establecimiento asistencial, quienes se negaron a atenderlo porque allí sólo se atienden adultos. No importa que un menor vaya en estado agónico. Se respetó hasta las últimas consecuencias el letrero "Solo para adultos".

Este drama, que por primera vez sucede en esa Escuela, comenzó cuando el pequeño Carlos acudió a su profesora y con ademanes desesperados trataba de insinuar que algo le dolía. De inmediato su carita se contrajo, por su boca salió espuma, y luego se desplomó lentamente. Rápidamente la inspectora del colegio, Eugenia Avendaño, lo tomó en sus brazos y salió a la calle. Un automovilista particular se percató de la emergencia y lo trasladó hasta la posta más cercana. Era la Posta 3. Allí pasaron largos 20 minutos

que no había ningún médico que examinara al menor. La misma inspectora buscó uno por los pasillos del establecimiento, encontrando al doctor Layton Acuña junto al niño y procedió a examinarlo, diagnosticando deficiencia cardíaca o una afección pulmonar. Pero que ya era tarde. El niño se moría, sin que ningún funcionario de la posta manifestara la menor intención de actuar profesionalmente ante un caso tan urgente. "Yo misma lo puse en una camilla, cuenta la inspectora Avendaño, busqué al médico y no me querían dejar entrar porque no se atienden a los niños y la persona que estaba en la entrada no quiso ni tomar los datos de mi alumno, y aunque yo le decía que estaba grave. Así después de un rato el niño falleció sin que se hiciera ni un solo intento por salvarle la vida".

NO DEBIA MORIR El caso ya está en manos de la justicia. En el 7° Juzgado del Crimen se inició el jueves el proceso número 8.493, mediante el cual se pedirá cuentas a los responsables de la muerte del niño. Como era un caso de homicidio, el fiscal pidió que se cumpliera con el trámite de hacer un autopsia al cadáver del menor. Todo, bajo la mirada del Director de la Escuela Juan Patricio Becerra, quien ha sido el encargado de cumplir todos los trámites desde el fallecimiento de Carlos. "Cuando terminaron de despedazar el cuerpo, el médico nos dijo que el niño no tenía por qué haber muerto, si se le hubiera aplicado una máscara de oxígeno o se le hubiera practicado una traqueotomía, ya que sólo estaba afijado por un frasco de trabajo. La tasa de un frasco de remedios. Ese era el objeto que tenía ubicado en un conducto respiratorio. En vez de auxiliarlo sólo nos dieron dos diagnósticos vagos, que no sirvieron de nada". Este antecedente proporcionado por el médico del Hospital San Juan de Dios, que practicó la autopsia, es el que ha llevado a todo el profesorado de la escuela encabezado por su director, a iniciar trámites legales, porque ellos no pueden concebir que la negligencia y la falta de espíritu profesional de los funcionarios de la Posta 3, provoquen la muerte de un menor. Parciera, dicen los profesores, que no les importara la vida de un ser humano, en este caso de un niño que vivía en un hogar para muchachitos en situación irregular, que no carecía de los cuidados que requiere un accidentado por parte de sus profesores, pero que no tuvo lo más esencial que era la atención médica.

BATALLA DE LA PRODUCCION

¿Qué sembró usted el año agrícola 1970-71?

¿Qué ganado tenía usted al primero de Mayo de 1971?

¿Qué proyecto de siembra tiene para el año agrícola 1971-1972?

Solicite su formulario de la Encuesta Nacional en las Oficinas del Servicio Agrícola y Ganadero entre el 1º y el 12 de junio.

Lenar bien los datos de la encuesta es tan importante para usted como para el país.

El SAG le entregará un recibo que le servirá para sus trámites crediticios y de comercialización con el Estado.

Las instituciones del agro programan para el bienestar de Chile!

Presidente Salvador Allende

LA REVOLUCION NACE Y DESCANSA EN EL PROLETARIADO

En reunión con los periodistas el Presidente Allende se refirió a los problemas del Gobierno. Citó ejemplos como la agricultura y el salitre.

—Mucha gente no entiende lo difícil que es hacer lo que queremos y estamos haciendo, respetando los legítimos derechos conquistados por el pueblo. No me inquieto si, que algunos piensen que voy lento y que otros opinen que voy muy rápido, yo tengo un programa y lo voy a cumplir. El ritmo lo impone el Gobierno y yo le digo que me no apuro ni me estoy quedando atrás. Este Gobierno es de la Unidad Popular, la Unidad Popular es la responsable y yo soy Presidente de la Unidad Popular y responsable del Gobierno".

De esta forma, el Presidente de la República, doctor Salvador Allende conversó durante más de una hora en la tarde de ayer, con los periodistas que habitualmente cubren el sector Minero.

El Compañero Presidente mostró su sincera disposición de contestar todas las preguntas formuladas por los profesionales, sin eludir ninguna, manteniendo un cordial diálogo con los representantes de todos los órganos informativos de la capital.

habían preparado y analizado y consideraban importante hacer presente al Presidente de la República una serie de cosas. Como fue difundido por todo el país, era mi obligación haberle dado una respuesta".

Consultado el Presidente Allende, que si el consideraba que las relaciones entre el MIR y el Gobierno entraban a una fase de deterioro señaló: "En realidad nunca ha habido ningún compromiso. Hemos conversado con ellos antes y después de las elecciones y nos han planteado sus puntos de vista, ellos tienen el suyo y nosotros los nuestros. No creo sin embargo, que todo esto se vaya a transformar en una posición beligerante, sería un error, porque ellos saben que este es un Gobierno Popular. Supongo que no irán a expropiar los bancos del Estado, porque estos son bienes del pueblo".

"Yo sería partidario de un diálogo público, en el que se fijaran las posiciones y se analizaran las tácticas".

Uno de los periodistas que acompañó en su gira al Compañero Presidente, señaló que se habían podido observar muy claramente las diferencias en las posiciones entre los estudiantes de la Universidad de Concepción y los trabajadores del carbón, quienes dieron la bienvenida al Jefe del Estado elevando en esos días la producción".

"Es lógico, que esta diferencia tenga que aflorar. El nivel político de los trabajadores ha nacido de su propia realidad que ellos han visto y vivido. Como no se van a dar cuenta si ahora tienen un gerente que hace 2 meses trabajaba junto a ellos en un pique? Esa es la conciencia revolucionaria. La revolución

toda revolución descansa y nace del proletariado, jamás en los estudiantes, lo que no quita la importancia de la juventud en ella".

LA LIBERTAD DE PRENSA

El Presidente Salvador Allende, también se refirió extensamente, ante una pregunta de los periodistas, a la política de Reforma Agraria que está aplicando el Gobierno, y a la forma de predios que hacen algunos trabajadores como único camino.

"Es justificado si un campesino ve tierras abandonadas que podrían producir para él y muchos más, que se lo tomen. Pero eso, no basta y no es ninguna solución. No, por esto significa que pretendamos negar

un hecho social y no pensar en esa gente que tiene necesidad de tierras".

Más adelante se refirió a la política de forestación que quiere iniciar el Gobierno como un forma de solución, pero que a la vez obliga a una planificación y programas reales y concretos.

La inquietud de los periodistas por la crisis por la que atraviesan muchos órganos informativos, también se dejó de manifiesto ante el Jefe del Estado, quien se refirió a los nuevos aranceles periodísticos, la reforma a la ley del Colegio de Periodistas y el avise fiscal.

"El New York Times se refirió a esto como un camino torcido

que está utilizando, el Gobierno para terminar con la libertad de prensa. Otros señalan que con las nuevas remuneraciones y con la limitación del avise fiscal estamos liquidando a diarios y radios de provincias. Como voy a tener interés en hacer algo así. Los nuevos aranceles los pidieron Ud's, la prohibición del avise no es idea nuestra y la reforma a la ley del Colegio fue modificada por la Cámara, así que no me culpen a mí. El año pasado se invirtió una suma extraordinaria en avises y de allí bajó a cero peso. Al Gobierno le quitaron la posibilidad de avise".

"En el caso de la Radio Presidente, Balmaceda, todos saben que está en quiebra y yo les digo que la onda de esa radio será de

la CUT, y será de la CUT mientras yo sea Presidente de Chile".

Otro grave problema es el del Diario La Nación. La que fuera una gran empresa está en quiebra con una inmensa deuda por mala administración anterior y si no la declaramos en quiebra es por los centenares de trabajadores que allí trabajan. La Nación tiene un 25 por ciento más del personal que tiene el Mercurio, pero no podemos echarlo a la calle, y si estamos manteniendo a flote a La Nación es por los trabajadores. En esto, pienso que el Colegio de Periodistas debería tomar cartas en el asunto, porque puede suceder que se llegue a morir la gallina de los huevos de oro y tendrán que pagar todos, saliendo todos perjudicados.

"El salitre, al igual que La Nación, es otro gran problema. Nosotros hemos comprado en seis millones de dólares, existiendo un compromiso del Gobierno anterior de pagar 32 millones de dólares. Hemos hecho la compra por seis millones y de todas maneras pierde dinero, y si produce más, es posible que se financie. Para ello son necesarias otras cosas: primero, la comprensión de los trabajadores, segundo, hasta donde se le puede exigir a las máquinas, y tercero, si hay una mayor producción, dónde se va a colocar. Estos son problemas distintos, y hay muchos más que están correlacionados entre sí, para la buena marcha del país".

Finalmente, ante otra pregunta, el Presidente Allende informó que el próximo mes no viajará al extranjero, sino que va a viajar a El Teniente, El Salvador y Chucucamata, y en el mes de lluvia visitará las provincias más lluviosas.

Luego de hacer un balance de su reciente gira realizada a algunas ciudades del sur, la petición expresa de los periodistas, el Presidente Allende se refirió al encuentro que sostuvo el sábado recién pasado en la Universidad de Concepción, con los estudiantes de esa alta Casa de Estudios.

"El día sábado, conté, yo fui a las nubes en la cancha de fútbol de la Universidad. No sabía quienes eran los invitados, ni sabía que hubiesen invitado a autoridades eclesásticas y del Poder Judicial. Luego de escuchar el documento leído por el Presidente de la Federación de Estudiantes, Nelson Gutiérrez, le contesté, pero no me dedicé exclusivamente a contestar eso, pues no fui a Concepción, ni a ninguna otra parte con el deseo de polemizar".

"Mi respuesta, señaló, no fue agresiva, sino que muy clara y me dio la oportunidad una vez más, de dar a conocer la posición del Gobierno, lo que somos y hacia donde vamos".

"Ese documento, que estaba escrito y que fue leído por el Compañero Gutiérrez, significaba que él y sus compañeros lo

avispero TAPABOCAS

Los diarios reaccionarios trataron de montar toda una campaña a nivel nacional contra los compañeros que velan por la vida del Presidente de la República. Varios titulares aparecidos en "El Mercurio", "La Prensa", "La Segunda" y "Tribuna" estaban destinados a llamar la atención de los políticos para que se investigara qué funciones cumplen los jóvenes que aparecen al lado del Jefe del Estado en los encuentros públicos".

Consultado ayer el Vicepresidente del Partido Demócrata Cristiano, Fernando Sanhueza, señaló que su colectividad estima que el caso no reviste interés que merezca el nombramiento de una Comisión Investigadora por parte de la Cámara de Diputados.

Las expresiones de Sanhueza son un tapabocas para los que quisieron crear una nueva campaña de intrigas y terror contra el Gobierno de la Unidad Popular.

Partido MAPU

Comentando el acto de masas realizado por el MAPU, en el Estadio Natiel el domingo, el diputado Orlando Millas señaló que al margen de las formalidades legales, el MAPU es ya un partido que tiene una trayectoria política bien definida.

Millas señaló que el MAPU ha logrado una personalidad propia que le da un contingente de masas importante. "El MAPU, dijo, es un aporte importante para la Unidad Popular."

Refiriéndose al informe central presentado por el subsecretario del MAPU, Eduardo Rojas, señaló que constituye un análisis muy serio de debate de los importantes problemas a los que está abocado el Gobierno Popular.

Casado con la revolución

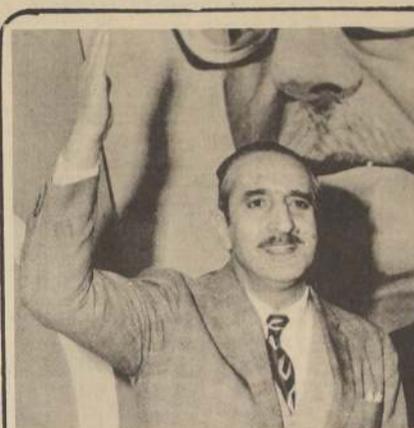
Desde hace 20 meses vive exiliado en Chile un almirante brasileño. Cândido de Costa Aragao tuvo que abandonar su Patria a la caída del Gobierno de João Goulart. Emigró primero a Uruguay, donde rápidamente lo pusieron en la frontera. Da Costa quiso entonces viajar a Perú, pero allá no lo aceptaron. Y llegó a nuestro país, donde el ex Canciller Valdés le concedió permanencia definitiva. El simpático y cordial marino conversó ayer con los periodistas, después de ser presentado por su gran amigo, la Diputada Carmen Lazo, de quien dice sonriendo que es "su palanca". Porque la "negra" que quien logró de Valdés la aquiescencia para una estada definitiva en Chile. Da Costa se confiesa un revolucionario de verdad. Ha sido el único marino en la historia de la Armada brasileña que llegó a Almirante desde marinero raso.

Desgraciadamente su nombre está borrado de la vida de su patria. "Yo soy un muerto en mi país," dice. "Pero no importa, vivo en Chile y estoy casado con la revolución".

Senado inicia legislatura

A las once horas de hoy está iniciado el Senado con el objeto de designar días y horas para las sesiones ordinarias semanales de la nueva legislatura, aprobar la tabla de materias y dar a conocer la Comisión de los Comités parlamentarios.

Asimismo la Comisión de constitución del Senado celebrará su sesión constitutiva en la nueva legislatura ordinaria que se inicia y en la cual, además de formar la tabla de asuntos pendientes en dicha comisión, se considerará la petición de desafuero formulada en contra del Gobernador de Maipo, Pedro Pina Pina, solicitada por Juan Carlos Kramm Kiesling.



TARUD VIAJO A EUROPA

MUY CONTENTO con los primeros resultados obtenidos en la protocolización de firmas de adherentes para transformar al API en partido político, partido a Europa el Senador Rafael Tarud.

Primero viajó a Buenos Aires y allí embarcará en compañía de su esposa rumbo al Viejo Mundo. El senador y líder de la Acción Popular Independiente, pasará dos meses descansando, proyecta visitar la URSS, Yugoslavia, Rumania y la RDA.

Campaña contra la basura en Renca

TENIENDO A LA DIPUTADA LAURA ALLENDE como a su más entusiasta organizadora, la Campaña de la Basura se trasladará este fin de semana hacia la Comuna de Renca, donde ya están listos 25 camiones para participar en la operación masiva de limpieza que diera tan buenos resultados en la Comuna de Las Barrancas.

Con este propósito, el fin de semana que pasó se realizó una reunión en la Municipalidad de Renca, bajo la dirección del Alcalde Mauricio Tapia, para coordinar el trabajo del próximo fin de semana.

En la reunión participaron todas las Juntas de Vecinos de Renca, y se resolvió que en la semana, estas se pondrán de acuerdo a fin de coordinar de la mejor forma el trabajo del día sábado.

Estuvieron presentes también, representantes de ODEPLAN y de la Consejería de Desarrollo Social, quienes conversaron con las Juntas de Vecinos la mejor forma de llevar adelante la Operación Inverso, e iniciar el trabajo de reforestación en la comuna.



Diputada LAURA ALLENDE

DIPUTADOS VAN A CHUQUICAMATA

Mañana de madrugada parte hacia Chuquicamata la Comisión Especial Investigadora del Cobre, de la Cámara de Diputados, a observar de cerca la baja en la producción de ese metal provocada por las empresas norteamericanas ante la inminente nacionalización.

La Comisión está presidida por el diputado nacional Patricio Phillips, e integrada por parlamentarios de todas las colectividades políticas.

El PR incorporado a la Internacional Socialista

CON VOTOS de adhesión al Gobierno de la Unidad Popular y aplausos por el ingreso del Partido Radical de Chile a la Segunda Internacional Socialista, finalizó en Helsinki el Congreso de los partidos Social Demócrata del mundo.

Carlos Morales, Presidente del radicalismo conversó ayer telefónicamente con el Secretario General de la colectividad, Camilo Salvo, a quien informó desde Alemania que el torneo que congregó a figuras tan destacadas como Harold Wilson de Gran Bretaña, Willy Brandt, de Alemania Federal y Golda Meir de Israel, significó un reconocimiento a la gestión que realiza el Partido Radical dentro del Gobierno de la Unidad Popular.

El voto aprobado tuvo un triple aspecto: apoyo al Gobierno del Presidente, Salvador Allende, a la gestión de la Unidad Popular y del PR dentro de la UP.

El diputado Morales viajó a Helsinki en cumplimiento de los acuerdos de las convenciones del radicalismo de los años 67 y 69 que aspiraban al ingreso del PR a la Internacional Socialista. Del torneo recién celebrado, el PR chileno ha salido convenciendo a miembros integrales con todos sus derechos y deberes.

Morales justificó a la luz de los problemas del subdesarrollo latinoamericano la participación de su partido en el frente izquierdista que llevó al poder al presidente chileno, Salvador Allende.

El líder radical chileno ilustró los lineamientos de su partido, reiterando la fidelidad de los radicales chilenos a los principios democráticos y subrayando su total apoyo a los ideales revolucionarios de la coalición encabezada por Allende.

Morales justificó a la luz de los problemas del subdesarrollo latinoamericano la participación de su partido en el frente izquierdista que llevó al poder al presidente chileno, Salvador Allende.

El líder radical chileno ilustró los lineamientos de su partido, reiterando la fidelidad de los radicales chilenos a los principios democráticos y subrayando su total apoyo a los ideales revolucionarios de la coalición encabezada por Allende.

¡AQUI LA UP!

Núcleo PS en Intendencia

Con el objeto de activar los trabajos del Gobierno de la Unidad Popular, los Socialistas militantes y funcionarios de Gobierno Interior en la Intendencia de Santiago, organizarán su núcleo dirigido por el Jefe de la Secretaría de Informaciones, Sergio Contreras e integrado por: Frente de Masas, Renato León, Secretario de Organización, de Cervencarias Unidas, los que trabajarán junto a su personal en tardes de domingos en tareas programadas por el Núcleo Socialista de la Intendencia de Santiago.

Como tarea principal del núcleo



Intendente JAIME CONCHA

PARTIDO SOCIAL DEMOCRATA NO SE FUSIONA

El Comité Central del Partido Social Demócrata emitió ayer una declaración donde desmiente las informaciones que señalan que ese partido se fusionaría con otra colectividad de la Unidad Popular.

La declaración dice así:

"En diferentes comentarios políticos de los últimos días, tanto de prensa como radiales y de televisión, se ha venido expresando que el Partido Social Demócrata había acordado o propondría fusionarse con otras fuerzas políticas de la Unidad Popular.

Sobre el particular, este Comité Central acordó declarar expresamente que no existen acuerdos ni gestiones de ninguna naturaleza que propicien dichas actitudes y desautoriza cualquiera declaración que en tal sentido haya hecho algún personero o militante del Partido, como asimismo desautoriza la formulación de cualquiera posición doctrinaria o ideológica que la colectividad no haya adoptado oficialmente y no sea divulgada por las autoridades legítimamente autorizadas para ello.

El próximo mes de junio, el Partido Social Demócrata celebrará en la ciudad de Valparaíso su Segundo Congreso General Ordinario, en el que no dudamos se ratificará la línea socialista, democrática, revolucionaria, nacionalista y laica que conforma la doctrina de nuestro movimiento y la permanente posición de unidad de todas las fuerzas de izquierda que siempre ha propiciado nuestro Partido, rechazando cualquiera posición fraccionalista".



PATRICIO HURTADO

Desafuero de gobernador se ve esta semana

Esta semana la Constitución, Legislación y Justicia del Senado debe pronunciarse sobre el desafuero solicitado contra el Gobernador de Buin, Pedro Piña Piña.

La petición contra la autoridad regional la hizo un particular porque éste se negó a proporcionar la fuerza pública para un saneamiento.

Siempre por norma, el Senado había rechazado este tipo de desafueros pero ella se quebró en el caso del Gobernador de Lautaro, Fernando Teiller. Algunos senadores de la Unidad Popular creen que Pedro Piña Piña se salvará ya que los miembros de la Comisión tratarán de aparecer imparciales luego del sonado, desafuero del Intendente de Coihueque Juan Codella y el inesperado rechazo de Nolberto Ahasco.

AQUI SE OPINA...

El MAPU: un partido sin precedentes

UNO DE LOS HECHOS políticos más sorprendentes de la coalición de ideologías y partidos que integran la Unidad Popular, es sin duda, el extraordinario crecimiento logrado este último año por el MAPU (Movimiento de Acción Popular Unitaria).

Es obvio que este impresionante aumento puede ser negado porque aún no ha tenido oportunidad de medirse en elecciones. Pero nadie duda que una colectividad política que es capaz de repletar un estadio y más encima dejar gente afuera porque sencillamente no cabe, tiene un peso político innegable.

¿Cómo intentar explicar este notable crecimiento? ¿el arraigo personal de sus líderes? ¿el hecho de que gran parte del pueblo lo identifica con la izquierda cristiana?

Creemos que estas explicaciones no son suficientes.

Nos parece que si bien mucha gente que se siente atraída hacia la causa popular por los logros del Gobierno de Salvador Allende, se inclina más a simpatizar con un partido que aparece como representando a la izquierda cristiana dentro de la Unidad Popular, cuando ha concretado esa simpatía, dedicándose a militar en esa organización, se ha encontrado con realidades totalmente nuevas.

A la luz del conocimiento y la aplicación de la ciencia política, la militancia mayoritaria que se inició en el MAPU, de extracción cristiana, han llegado a la conclusión de que tal origen no es incompatible con la aplicación de los métodos marxistas de análisis, captación y transformación de la realidad social. Tales conclusiones las llevaron a enfrentarse con realidades en su militancia que nunca antes se habían topado como militantes cristianos. De tal manera que en el primer Congreso que celebraron en octubre en la Universidad Técnica, el MAPU salió tan fuertemente preparado ideológicamente para el nuevo camino que debían emprender, que sólo pensando en esa discusión, en esas conclusiones, en las líneas tácticas trazadas, es que se podrá explicar el impresionante crecimiento de esta organización.

Los militantes demostraron en aquella oportunidad tal madurez política, que al margen de deslumbramientos o apartados de caer en concesiones oportunistas, eligiendo en la Dirección Nacional del MAPU a personas que "sonaran" más para captar militancia fácil, designaron en la Dirección a 40 militantes poco conocidos públicamente, pero que habían demostrado en el trabajo cotidiano, en la militancia de base, su capacidad para dirigir una organización que ingresaba a una nueva etapa de su existencia. Los pocos meses transcurridos les han dado la razón.

Por todo esto, y por lo que podría ser el ritmo de su crecimiento, pensamos que el MAPU es un partido sin precedentes en la historia chilena y latinoamericana. Que así tal como el Presidente Allende ha planteado que las luchas populares han creado este Gobierno de nuevo tipo, único en el mundo, así nuestras batallas políticas han permitido la creación de un partido como el MAPU.

¡NO SE DEJE ENGAÑAR!

DENUNCIE A LOS FALSOS AGENTES DE AVISOS Y SUSCRIPCIONES

En atención a numerosas denuncias recibidas recientemente, relacionadas con la creciente actividad desarrollada por individuos inescrupulosos que, haciéndose pasar por funcionarios del Servicio de Impuestos Internos, ejercen presiones ilícitas con el fin de obtener la contratación de avisos o suscripciones para revistas u otras publicaciones de carácter tributario, por lo común inexistentes, se previene a los Comerciantes, Industriales, Profesionales y Contribuyentes en general contra tales FALSOS AGENTES, quienes se valen de toda clase de subterfugios y engaños para el logro de sus propósitos.

Se hace presente al público, una vez más, que el Servicio de Impuestos Internos, sólo edita el BOLETIN, como único órgano oficial de difusión tributaria. Esta publicación mensual no tiene agentes, no contrata avisos, ni solicita erogaciones de ninguna especie.

Por otra parte, se informa a los contribuyentes que el Servicio de Impuestos Internos ni ninguna organización gremial de esta repartición tienen intervención alguna en la impresión o distribución de la publicación denominada "ANUARIO INFORMATIVO TRIBUTARIO", ni de otras similares, por cuyo motivo ellas no tienen carácter oficial.

Toda persona que se arroge el nombre o representación de la Dirección de Impuestos Internos con el objeto de presionar a los contribuyentes para hacerles contratar avisos o suscripciones para esta publicación u otra similar, debe ser denunciada de inmediato ante las autoridades o el Juzgado del Crimen competentes.

Finalmente, se insiste en que los auténticos funcionarios de Impuestos Internos quienes deben realizar periódicas visitas en el desempeño de sus funciones están premunidos de un carnet oficial que acredita tal calidad, el que siempre lleva la firma y timbre del Director del Servicio.

DIRECCION NACIONAL DE IMPUESTOS INTERNOS

POBLACIONES TENDRAN ADECUADA VIGILANCIA

Será aumentada la dotación de Carabineros.

Una larga reunión con el Ministro del Interior, José Tóhá, sustituido ayer por el General Director de Carabineros, José María Sepúlveda Galindo, el Subdirector, Jorge Aranda, el Prefecto Jefe de Santiago, César Mendoza, el Jefe del Departamento "Orden y Seguridad", Alfonso Yáñez y otras altas autoridades de Carabineros.

Consultado el Subsecretario del Interior, Daniel Vergara, acerca de lo conversado en esta reunión, manifestó que en esta se habían considerado aspectos de servicio, vigilancia en las poblaciones, coordinación y entrega de una mayor participación de la policía informada en el mantenimiento del orden público.

Agregó que luego de un balance realizado, se había podido constatar que los índices de delincuencia entregados reflejaban una baja de los hechos delictivos en los sectores poblacionales, y que se estudiaba el aumento en la dotación del Cuerpo de Investigaciones en 100 plazas, y de Carabineros en mil nuevas plazas.

Consultado el Subsecretario Vergara acerca de algunas publicaciones que se refieren a las prácticas de la guardia personal del Presidente Salvador Allende, señaló que la declaración oficial del Ministerio del Interior eran lo suficientemente comprensiva y explícita como para dejar alguna duda en cuanto a la responsabilidad que por parte del Gobierno se asume en relación a la práctica de ejercicios que hace este personal en el polígono de Carabineros de La Reina.

COMUNIDADES MAPUCHES CON SUAREZ

Treinta integrantes de dos comunidades mapuches de la Provincia de Malleco, se entrevistaron en la mañana de ayer con el Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, con el objeto de plantearle algunos problemas que los aquejan.

Las dos comunidades de Truco Sánchez y la Reducción Antonio Millán Luga Toquihue, pidieron al Secretario de Estado la agilización de los trámites de explotación del fundo La Merced para poder ampliar la crianza de cerdos.

Suárez se comunicó telefónicamente en presencia de los mapuches, con los ejecutivos de CORA y solicitó que se estudiara la petición en un plazo breve y que, en caso de ser negativo el resultado, ordenó que se dispusieran inmediatamente las medidas para buscar otra solución al problema.

También le plantearon al Ministro Suárez la usurpación de terrenos de que han sido objeto. Explicaron que en 1969 habían presentado una demanda a la Corte de Apelaciones de Temuco, en contra de los usurpadores, faltando la Corte en favor de los indígenas. Sin embargo, los demandados apelaron a la Corte Suprema y esta falló en favor de los usurpadores. Los indígenas.

por no disponer de los medios necesarios, no pudieron tener un abogado que los defendiera y hasta la fecha no han tenido información respecto al fallo final del proceso.

El Ministro Suárez puso de inmediato todos los antecedentes del caso en manos de un abogado, que se preocupará de hacer las diligencias pertinentes para aclarar el asunto.

La delegación también estaba integrada por representantes de los Centros de Madres de las dos comunidades indígenas, quienes informaron al Ministro Suárez su decisión de sumarse a la batalla de la producción, colaborando en las actividades desarrolladas por sus esposos e hijos. Señalaron que en estos momentos están recibiendo asistencia técnica de funcionarios de INACAP y COCEMA para perfeccionarse en labores artesanales, pero expresaron su deseo de intensificar al máximo esa asistencia.

CONVERSACIONES ENTRE CHILE Y BULGARIA

El Ministro de Relaciones Exteriores, subrogante, José Tóhá, dio comienzo ayer a las reuniones de trabajo entre la delegación búlgara que visita nuestro país, y la parte chilena.

La delegación búlgara, encabezada por el Vicepresidente del Consejo de Ministros, Peter Tenchav, e integrada por doce personas, permanecerá en Chile hasta el jueves y su objetivo es de carácter exploratorio. Durante su conversación con técnicos chilenos, estudiarán posibles intercambios comerciales y de cooperación técnica, pero no se firmará ningún convenio, ya que esto se concretará en Bulgaria por la misión económica chilena que realiza una gira por los países de Europa Oriental.

En la ceremonia de inauguración, el Ministro Tóhá, resaltó la importancia de esta visita, agregando que estas reuniones coincidirán con la visita del Ministro Almeida a Bulgaria.

Peter Tenchav, por su parte, expresó que la misión era una expresión del deseo de ampliar la colaboración entre ambos países. En su discurso señaló el desarrollo económico de Bulgaria y sus exportaciones alcanzaban hace



En el acto conmemorativo del asesinato de Manuel Rodríguez, el Ministro Secretario General de Gobierno, Jaime Suárez, señaló que en Tili se construirá un parque nacional y un museo.

25 años a 100 millones de dólares y ahora superan los dos mil millones.

Posteriormente teneo brevemente los aspectos más importantes, de su economía haciendo especial hincapié en la importancia de la industria de equipos eléctricos.

CONTINUA BÚSQUEDA DE ASESINOS Y ASALTANTES

El Subsecretario del Interior, Daniel Vergara, dijo que Manuel Espinoza Fuica, detenido por la policía y que se infirió heridas a bala en el estómago, no tiene ninguna relación en el asesinato del Carabinero Tomás Gutiérrez, cuando se realizó el asalto a la camioneta del Banco Sudamericano.

SOLUCIONADO CONFLICTO FERROVIARIO

Quedó superado el conflicto

planteado por 18 maquinistas y 18 ayudantes de los Ferrocarriles de Los Andes quienes iniciaron un movimiento con protesta en contra de la empresa que había suspendido a un maquinista y un ayudante por incumplimiento de horario.

Así lo informó el Subsecretario del Interior, Daniel Vergara, quien agregó que la situación había quedado superada el domingo en la noche, pero que se iniciará el sumario correspondiente para establecer las responsabilidades del caso.

TRABAJADORES AGRICOLAS EN CONFLICTO

480 trabajadores agrícolas de 25 fundos de la comuna de Peñaflor paralizaron sus labores en la mañana de ayer, por problemas surgidos en el fundo La Ponderosa, por incumplimiento de la parte patronal.

El Ministerio del Interior dispuso que el abogado Haroldo Martínez se trasladara a la localidad para buscar una solución al problema surgido allí.

CARTA DE INDIRA GANDHI A ALLENDE

En audiencia especial fue recibido por el Presidente de la República doctor Salvador Allende, el Embajador de la India, A.G. Malik, quien hizo entrega al Primer Mandatario una carta personal de Indira Gandhi.

El diplomático indio manifestó desconocer el texto del documento, pero que al parecer se trataba de reiterar una invitación para que el Presidente Allende visite la India.

CANCELLER ALMEYDA EN YUGOSLAVIA

Hasta el momento, el balance de la gira del Cancellier Clodomiro Almeida ha sido positivo. En los países que ha visitado ha firmado acuerdos protocolares y convenios de intenciones que pueden redundar en logrados beneficios para incrementar el intercambio comercial que hasta ahora ha sido escaso.

Actualmente, el Ministro Almeida visita Yugoslavia, en donde junto a la delegación chilena que lo acompaña, realizó una serie de conferencias que finalizaron con la publicación de un comunicado conjunto, en el cual los Cancelliers de ambos países expresaron el deseo de ampliar y profundizar sus relaciones comerciales.

La firma F. L. Smith de Dinamarca será la encargada de la confección del equipo y maquinaria para procesar el cemento Portland en la fábrica de Antofagasta. El valor del equipo asciende a la suma de 2.750.000 dólares.

El total activo de la empresa al final de la puesta en marcha, en el primer semestre de 1973, será de 9.400.000 dólares, correspondientes a las inversiones en la planta industrial, equipos de transportes, yacimientos, infraestructura, servicios, gastos de puesta en marcha y capital de trabajo.

La fábrica estará ubicada en las inmediaciones de la Estación La Negra, del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia a 411 metros sobre el nivel del mar. Es una planta de tipo intermedia y distribuida de modo de poder ampliarse para cubrir las exigencias del mercado. Dada las condiciones de las materias primas se podrá producir en esta planta, además, cementos de alta resistencia y resistentes a aguas agresivas o áridos salinos o sulfatados y cemento tipo A.

Por las características de la materia prima y del combustible, se utilizará el proceso seco, en horno rotatorio. Las calizas provendrán de los yacimientos de carbonato de calcio de El Way, distante a unos 15 kilómetros del terreno industrial. Usarán como aditivos las escorias férricas y el yeso de los depósitos de la zona cercana a Caleta Coloso. Cuenta con agua potable y de uso industrial de la aducción, que corre próxima al terreno y la energía

gente se acoge a los beneficios de pagar en 3 o 10 veces de acuerdo a sus propias necesidades.

—“Además, el señor Prat, muy ligero en sus juicios, ha dicho que “yo me encuentro indignado por ser el único funcionario de carrera designado en el cargo de Director de la Institución”. No, señor Prat, lo que ocurre es que la indignación surge del ataque político que afecta a los funcionarios. Ellos sólo cumplen con la ley y con sus obligaciones y no son responsables de la salida de los hombres de negocio”.

—“Finalmente el señor Prat se ha referido a que “mis 22 años de servicio no son requisitos para ser designado Director”. Yo no he sostenido eso. Pero sí he destacado que por primera vez se ha designado en el cargo a un funcionario de carrera. Estoy satisfecho con mi designación pero igual lo habría estado si se hubiese nombrado a cualquier otro funcionario de carrera entre los 40 o más que menciona el señor Prat. Y aún hay otra cosa para el señor Jorge Prat: él afirma “que se mantiene a un número record de funcionarios en comisiones de servicio”. Ello no viene al caso. No guarda ninguna relación con las materias que hemos discutido y sólo demuestra la carencia de argumentos de Jorge Prat”.

UN ASPECTO DEL TERRENO industrial donde se construirá la fábrica de cemento que aumentará en un 10 por ciento la producción nacional de este material.

Nueva fábrica se instalará en Antofagasta La producción de cemento nacional aumentará en 10%

Firma danesa se adjudicó la propuesta para proveer de equipos y maquinarias para la fábrica.

Un total de 130.000 toneladas anuales producirá la Industria Nacional de Cemento S. A. INACESA, que se construirá en Antofagasta y cuyo primer paso fue la adjudicación de la propuesta de equipos y maquinarias a la firma danesa F. L. Smith.

Los detalles de esta fábrica que permitirá el abastecimiento de cemento de las provincias de Tarapacá, Antofagasta y Atacama, fueron dados a conocer en conferencia de prensa por el Vicepresidente Ejecutivo suplente de la CORFO, Dario Pavez y Vicente Sotta, que preside el Comité de Materiales de la Construcción. Dario Pavez que además es Gerente General de la CORFO, expresó su complacencia al anunciar la puesta en marcha del primer proyecto industrial del Gobierno Popular, que permitirá aumentar en un 10% la producción nacional de cemento.

Al mismo tiempo expresó que las empresas interesadas de Bio-Bio y Cemento Melón están trabajando a plena capacidad, manteniendo y mejorando la producción y que están en condiciones de apoyar los planes de construcción del Gobierno.

EL PROYECTO

Seis firmas internacionales participaron en la propuesta para la construcción de la planta de cemento en Antofagasta. Las seleccionadas fueron la danesa y la rumana, pero se prefirió la primera por las condiciones de crédito, técnica y calidad de maquinarias. Además fue la única firma que ofreció el 40% de participación de los productos nacionales en la fabricación de los diversos equipos. El resto sólo ofrecía el 25%. Esta característica permitirá una mayor capacidad de trabajo para las maestranzas chilenas.

La firma F. L. Smith de Dinamarca será la encargada de la confección del equipo y maquinaria para procesar el cemento Portland en la fábrica de Antofagasta. El valor del equipo asciende a la suma de 2.750.000 dólares.

El total activo de la empresa al final de la puesta en marcha, en el primer semestre de 1973, será de 9.400.000 dólares, correspondientes a las inversiones en la planta industrial, equipos de transportes, yacimientos, infraestructura, servicios, gastos de puesta en marcha y capital de trabajo.

La fábrica estará ubicada en las inmediaciones de la Estación La Negra, del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia a 411 metros sobre el nivel del mar. Es una planta de tipo intermedia y distribuida de modo de poder ampliarse para cubrir las exigencias del mercado. Dada las condiciones de las materias primas se podrá producir en esta planta, además, cementos de alta resistencia y resistentes a aguas agresivas o áridos salinos o sulfatados y cemento tipo A.

Por las características de la materia prima y del combustible, se utilizará el proceso seco, en horno rotatorio. Las calizas provendrán de los yacimientos de carbonato de calcio de El Way, distante a unos 15 kilómetros del terreno industrial. Usarán como aditivos las escorias férricas y el yeso de los depósitos de la zona cercana a Caleta Coloso. Cuenta con agua potable y de uso industrial de la aducción, que corre próxima al terreno y la energía

electrica se traerá desde Antofagasta. Para producir 100.000 toneladas anuales de cemento se necesitarán 165 mil toneladas de caliza, 14 mil toneladas de aditivos, 138 metros cúbicos diarios de agua y consumirá 1.000.000 KWH al mes y 8.200 toneladas al año de petróleo.

En el segundo semestre del presente año se iniciará la construcción de la planta propiamente tal. En la actualidad se efectúan los trabajos preliminares como selección de terreno, topografía, planos aerofotogramétricos del mineral, reconocimiento geológico, etc.

La producción de cemento nacional se encuentra abastecido por un 30% de cemento Portland corriente y un 70% de cemento Tipo A. La instalación de esta fábrica de cemento en Antofagasta permitirá aumentar en un 10% la producción nacional de este material.

Las fábricas chilenas trabajan actualmente al 80% de su capacidad instalada, siendo la producción total del país de aproximadamente 1.645.000 toneladas al año. De estas corresponden 680 mil toneladas al Cerro Blanco de Polpaico, con un 42% de la producción total. Cemento Melón con 765 mil toneladas con un 46,5%. Estas dos empresas sobrepasan el 85% de la producción total nacional, integrando el cuadro productivo las 200.000 toneladas que aporta Cemento Bio Bio, que completa el porcentaje restante de la producción chilena, que se mantiene estacionaria desde 1965.

Desde que las dos más grandes empresas del cemento fueron intervenidas, la producción ha aumentado en un 5% a pesar de las fallas ocurridas en maquinarias que habían soportado un mal estado de mantenimiento anteriormente y que al ser exigidas, un poco mostraron sus debilidades.

La capacidad de producción de la nueva fábrica equivale a la quinta parte de lo que produce Cemento Melón, que junto con Bio Bio y Polpaico abastece al país. Su capacidad será de 130.000 toneladas anuales pudiendo abastecer en forma eficiente y a precio inferior a los actuales, la capacidad de consumo de cemento de la región norte que en la actualidad es de 85.000 toneladas.

De acuerdo al proyecto, las maestranzas chilenas podrán absorber unos 15 millones de escudos en equipos y materiales complementarios al contratar trabajos que se necesitan para la puesta en marcha de la empresa nortina que ocupará 200 hombres en trabajos directos y alrededor de 1.200 más en labores indirectas.

Con la adjudicación del primer proyecto industrial, por los equipos y maquinarias para la fábrica de Antofagasta, se abre una nueva brecha en el desarrollo de la región del norte y de la economía nacional. En la actualidad Chile posee un pequeño remanente exportable de cemento, que puede ir a reforzar las necesidades de los países que integran el Pacto Andino. En la actualidad cuenta con un déficit de 900.000 toneladas, ya que la demanda para 1975 es de más de 8 millones y medio de toneladas. Con la nueva fábrica, Chile podrá

aportar algunas toneladas a otros países y otros que se interesan.

La misión, presidida por el Vice-ministro de Metales no ferrosos, Vladimir N. Kostin, es de asistencia técnica y no comercial como se ha señalado.

No han venido a resolver los problemas sino a ayudarnos y como resolverlos, expresó Max Isachson, gerente de la Comisión de Abastecimiento de CODELCO. Luego entra a señalar en qué proyectos recibirán la ayuda técnica, tales como el de transformación de la actual maestraza de respuestas de Teniente y la posibilidad de trabajar con mayor amperaje en la electrolisis del cobre.

El sábado pasado sostuvo una reunión en CODELCO con el fin de formarse una idea general del estado actual de la producción de cobre de nuestro país. Según Isachson, se han constituido comisiones de trabajo que sesionan diariamente.

Mañana visitarán la Compañía Minera Andina y hoy viajarán a El Teniente, para informarse en el terreno sobre la capacidad de los trabajadores chilenos.

La misión soviética visita nuestro país, gracias a una gestión del Presidente. Consultado Max Isachson expresó que la visita de esta misión técnica “no es para suplir lo que no hicieron los técnicos norteamericanos que se fueron sino para recibir una ayuda técnica que nunca se había recibido”.

Lo principal, según informó Isachson, es que los soviéticos están dispuestos a entregarnos lo más avanzada tecnología, para que sea administrada por los chilenos. Ejemplificando, indicando que están ayudando en la confección de planos completos de equipos, que hasta hoy sólo se realizaban fuera del país y sin la participación de técnicos chilenos.

No han determinado el tiempo que permanecerán en nuestro país, pero durante su estadía sostendrán diversas entrevistas con las autoridades de Gobierno.

POSITIVO VIAJE

El Ministro de Economía, Pedro Vuskovic expresó su satisfacción por la reunión de Ministros responsables del sector industrial del Pacto Andino que se efectuó en Colombia.

La calificó “como positiva” y desmintió los rumores sobre los “posibles” conceptos emitidos en una reunión de industriales. Dijo que fuera de las reuniones con los Ministros del Área Andina, sólo había asistido a una conferencia de prensa en la embajada de Chile, y una invitación de la Asociación Nacional de Industriales.

Las relaciones chileno-belgas se han intensificado en los últimos años, particularmente en lo que se refiere a proyectos de cooperación técnica, a los cuáles Bélgica, a aportado, desde 1969, más de 6,7 millones de dólares, 90 expertos y más de 200 becados de perfeccionamiento.

Chile exportó a Bélgica, en 1970, el triple de lo que importó desde el mismo país.

Belgica es el octavo país del mundo en el terreno del comercio exterior, en cifras absolutas, y ocupa un lugar destacado entre las naciones industrializadas del mundo.

Las relaciones chileno-belgas se han intensificado en los últimos años, particularmente en lo que se refiere a proyectos de cooperación técnica, a los cuáles Bélgica, a aportado, desde 1969, más de 6,7 millones de dólares, 90 expertos y más de 200 becados de perfeccionamiento.

Director de Impuestos Internos: "HAY MAS LIBERTAD QUE NUNCA PARA VIAJAR AL EXTRANJERO"

JORGE PRAT ECHAUREN, ex Ministro de Hacienda en el Gobierno de Jorge Alessandri Rodríguez, utilizando las columnas del diario "El Mercurio" se ha lanzado en una verdadera campaña (retazos de la campaña del terror) en contra de los funcionarios de Impuestos Internos y, en especial, en contra del Director de ese servicio, Jorge Soto Troncoso.

Según Jorge Prat, los funcionarios de Impuestos Internos están violando el compromiso asumido por el Presidente de la República, doctor, Salvador Allende, en el sentido de gobernar de acuerdo a los derechos constitucionales vigentes.

El ex Ministro de Hacienda, muy bien secundado por el diario de los Edwards, cita a manera de ejemplo el que los trabajadores de Impuestos Internos hagan

cumplir la ley en materia de viajes al extranjero. Al respecto señaló que "la libertad de viajar está siendo violada al porque se exige una carta de garantía y porque existe un impuesto para salir."

Como las afirmaciones de Jorge Prat afectan directamente a los trabajadores de Impuestos Internos y a su Director, Jorge Soto Troncoso, La Nación conversó con este último para aclarar la situación y las afirmaciones del representante de la derecha.

Para el Director de Impuestos Internos la situación no ofrece dudas "porque tanto la carta de garantía como el pago del impuesto no son exigencias del Gobierno de la Unidad Popular, sino que, por el contrario, fueron dictados en la administración Alessandri".

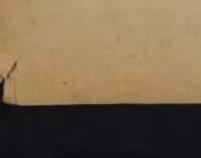
—“Al mismo tiempo, agrega el Director de Impuestos Internos el señor Prat ha reconocido en sus declaraciones que el formulario que nosotros estamos utilizando no es obligatorio, y al revés de lo que Prat afirma, el uso de este formulario facilita los trámites que deben cumplir las personas que deben estar viajando constantemente, porque lo hacen sólo una vez y no cada vez que deben salir al extranjero”.

Es decir, Jorge Prat Echaurren, en una maniobra de corte retratamiento político, de esas que sólo se utilizan para hacerle "oídos" al Gobierno, ha tratado de llevar la confusión a la ciudadanía argumentando que se estaban restringiendo las libertades para viajar al extranjero.

Pero las palabras y juicios de Jorge Prat son desmentidos por la propia Sociedad de Fomento

Fabril, institución que comprendiendo que el Gobierno Popular lo único que busca es favorecer al pueblo, agradecido el uso del nuevo formulario e incluso, colaboró en la confección de uno especial para la gente allegada a la SOFOFA. Y la Sociedad de Fomento Fabril es precisamente una de las instituciones que defiende tan apasionadamente Jorge Prat Echaurren.

—“En cuanto al impuesto mismo—dice el Director de Impuestos Internos—no ha sido aumentado. Pero deben aclararse otras opiniones emitidas por este señor, a ninguna persona—y esto lo puede entender cualquiera—le conviene pagar sus impuestos el día del viaje al exterior. Le conviene mucho más dejar una garantía. Y esto sencillamente porque los impuestos no se pagan en una sola cuota sino que la



ARBITRAJE DE AVELOIZA EMPAÑO A LOTA-UNION

Errores referiles perjudicaron a ambos cuadros e hicieron anormal el match.

Concepción tuvo problemas para vencer a Wanderers.

FOTOS: Oscar Rosales.

La afición futbolística penquista estuvo este fin de semana (específicamente el domingo) doblemente "impactada". Por un lado en el Estadio Regional la presencia de Wanderers frente al equipo favorito, los lilas de Concepción. A pocos kilómetros, en el Estadio de Coronel, los mineros de Lota-Schwager, con un rival al que se le suponía de muchos quilates: Unión Española.

La "suma" de los resultados de ambos encuentros arrojó un saldo favorable para el fútbol de la zona, ya que si bien empató Lota en su casa, ganó Concepción en la suya.

De este último match algunos detalles que pueden ser interesantes y al mismo tiempo aclaratorios en cuanto al resul-

tado. Desde luego y como asunto inicial, la victoria penquista, fue difícil y lograda más que nada por el tan conocido positivismo de Osvaldo Castro y un poco también por el buen trabajo que hizo el equipo "lila" en la segunda etapa.

En la primera fue Wanderers, quien asumió el control del match y lo hizo luchando corriendo, obstruyendo, pero al mismo tiempo, tapando las entradas del que se sabe es el hombre más peligroso del quinto penquista "Pata" Castro.

A pesar de lo bien que jugó Wanderers en esa primera fracción, una vacilación ofensiva le dio posibilidad a Castro para rematar violentamente. El disparo del entreaque izquierdo, lo contuvo a medias Werlinger, pero sin impedir que en la segunda jugada Vilanova anotara el único

gol y que sería a la postre el del triunfo.

El gol, intranquilizó al cuadro porteño. Lo hizo perder confianza y no obstante que siguió presionando y que tuvo dos o tres ocasiones muy claras, su fútbol ya no fue tan penetrante ni tan armónico. Esto lo aprovechó Concepción para armarse en sus líneas posteriores y desde allí enhebrar juego hacia su delantera.

En esta, Vilanova y Castro, apuntalados por la muy buena faena de Viveros y Pinochet, lograron inquietar bastante a la retaguardia porteña, pero sin que tampoco pudieran sorprender de nuevo a Werlinger.

En suma, un buen partido, no tanto por la calidad técnica del fútbol que se vio, sino esencialmente por el ardor y la velocidad

con que lucharon ambos rivales, lo que se tradujo en un espectáculo agradable.

EN CORONEL

En el estadio de los mineros, el asunto fue distinto. Y la diferencia estribó en que mientras en Concepción los dos cuadros habían jugado con ardor, pero en un clima normal, en este, hubo muchas incidencias, nacidas la mayoría de la deficiente actuación del juez Víctor Aveloiza, quien tuvo errores que perjudicaron por igual a los dos equipos. Esto determinó que el match se jurara en un clima nervioso, con una gran cantidad de infracciones por ambas partes. La primera de ellas se produjo a los 23 minutos del primer tiempo, cuando Angulo violentamente fouló a García y éste replicó con un golpe, que el juez sancionó con la expulsión.



Werlinger el meta porteño, no tuvo errores. Muy seguro en los centros aéreos, fue un baluarte en su cuadro y al mismo tiempo, un dique para las pretensiones del ataque penquista.



Véliz, marcado por Marin, se lleva la pelota con la cabeza. Discreto desempeño del puntero internacional, que al final del partido fue expulsado.



Gol para ganar. Vilanova recoge un rechazo parcial de Werlinger, ante un remate previo de Osvaldo Castro y con un disparo bajo, logra el único gol de Concepción y también del match.

No obstante la diferencia numérica, Lota que había presionado insistentemente, continuó dominando, y buscando el gol. Diéguez, gran valor en el ataque minero, condujo con habilidad a sus compañeros, y de este modo, Lota estuvo muy cerca de haber batido a Vallejos. Sin embargo, la buena faena del meta y la sólida actuación del bloque extremo, lo impidieron, llegando al término de la primera etapa a un empate a cero, que en realidad no hizo justicia al fútbol mucho más agresivo del conjunto dueño de casa.

A poco de comenzar el segundo tiempo, se lesionó Osvaldo González y con ello, perdió Unión a su delantero más peligroso. El vigoroso piloto hispano, fue reemplazado por el juvenil Trujillo, quien teniendo buena técnica y bastante habilidad, no logró hacer olvidar al titular.

Sobre los 25 minutos, consiguió Lota abrir la cuenta a través de una jugada claramente ilícita de Alfonso Lara, quien en el área acomodó la pelota con la mano y así pudo superar a Vallejos. El árbitro, a pesar de lo claro de la infracción, validó el gol, con las consiguientes airadas reclamaciones de los jugadores hispanos. Sin embargo, pocos minutos más tarde, un foul penal de Azócar a Trujillo, le dio posibilidad a Unión de igualar, ya que la falta servida magistralmente por Yávar, no pudo ser contenida por Aguilar.

Después con Terry Rondeau; DEFINITIVO: STEVENS-OKAMURA EL 2 DE JULIO EN SANTIAGO

Antes irá con Sojit a conversar con el Presidente Allende para que apoye la gestión y les solucione el problema de las divisas.

Todo confirmado. Stevens, sube al ring el 2 de julio para enfrentar al pugil japonés, Tiger Okamura, match preliminar para llegar hasta la corona de Kobayashi.

Finalmente, por si Stevens saliera ileso de estos dos combates, en agosto aparece Baby Cassius para tirarse los saltos con el nuestro.

Ahora viene el problema. Como para que venga el campeón mundial se necesita mucha plata, más bien divisas, y la solución no está en manos de los empresarios ni en la de los boxeadores. El Compañero tendrá que cuadrarse a la hora de los "quibos" o de los dólares.

Manuel Sojit, a parte de tener una vitalidad extraordinaria para hablar, también tiene una memoria fabulosa. Cuando le hablaron de las divisas para hacer el combate por el título mundial en Chile, lo primero que hizo fue recordar al Compañero Allende, quien no hace mucho había prometido amplia cooperación, en favor del boxeo chileno, en este caso, específicamente, para que en nuestro país se peleara el título mundial.

Manuel Sojit, acompañado de Godfrey Stevens, irán a pedirle audiencia al Presidente Allende para cobrarle la palabra.

ESPECTACULAR PELEA DE PEREZ

Sorprendente actuación de José "Avalancha" Pérez, frente a Reniero Ramírez, en Temuco. Contra todas las opiniones, y regalando kilos para el mundo al pequeño peleador de Santiago, se llevó por delante al crédito local y lo golpeó duramente en las primeras vueltas. Desgraciadamente el estado físico primo y Pérez cedió terreno en los rounds finales dando margen para que Ramírez volcara el combate a su favor y se hiciera acreedor al fallo. Finalmente, el aplauso fue el principal testimonio del buen combate. De esta manera, Herón Ibarra gana una apuesta, ya que su vaticinio se cumplió al pie de la letra. "Ramírez no le hace nada", dijo antes de partir y cruzó una apuesta.

PERKINS-OSUNA

Para el 16 de julio va el combate entre Eddie Perkins y el argentino Esteban Osuna. Por parte del norteamericano no hay problemas, ya que confirmó gustoso su venida a Chile. Ahora sólo falta saber que es lo que pasará entre Osuna y Campanario, que pelean este sábado en el

Luna Park. Como Osuna es favorito, se supone que en nada variará la programación del 16 de julio próximo.

¿Y EL DESAFÍO DE BARCIA?

¿Qué pasa con el desafío que la CLAB le homologa al chileno Jorge Barcia? Es la pregunta que se hace todos los días y a cada rato, el aficionado chileno. A ellos hay que contestarles que hace tres meses que no se tiene ninguna respuesta del asunto, ni nadie hace gestión alguna para lograr que nuestro campeón pluma llegue a disputar la corona. De seguir en esta situación, lisa y llanamente perderíamos la opción y el título seguiría en manos de los argentinos, como todas las otras coronas que a ellos les interesa.

¿Quién saca la cara por nosotros en la CLAB? Es también otra pregunta, pero esta la vamos a dejar en el aire para que alguna persona de buena voluntad nos haga llegar su respuesta, lo más breve posible.

FIGUEROA POR 250 DOLARES

Un cable desde Brasil le llegó a Raúl Villalón, manager de Mario Figueroa, ofreciéndole 250 dólares para que su pupilo viaje a Brasil a combatir con Servilio, campeón sudamericano de los pesos moscas. La oferta es muy buena y tanto manager como boxeador están estudiando la oferta.



Stevens en un intenso programa.



Mario Figueroa va por 250 dólares a Brasil a pelear con Servilio.

"SIN GRAFIÑA Y DIAZ, CALERA NO TIENE DELANTERA"

Lo de Sausalito fue otra de las consecuencias del comportamiento que tuvo Unión en el campeonato de fútbol. En Calera se comprometió de la semana anterior con Colo Colo. No se trata en ningún caso de desvirtuar los méritos que exhibió Everton para doblegar a los cermenteros porque en realidad el triunfo resultó legítimo. Sin embargo, las ausencias importantes registradas en el conjunto de José María Loundo, derivaron de las situaciones producidas en el match disputado con los albos con tan rápido desenlace. Por esa actuación recibieron sanciones al zaguero Concha y el delantero Grafiña. Por ese partido se lesionaron Herrera y Díaz, que formaron ante Everton, aunque se observó claramente que estaban resentidos como que el piloto Ricardo Díaz debió ser reemplazado. Es decir, otorgó demasiado handicap Unión Calera lo que aprovechó Everton para hundirlo con un fútbol lleno de luces, sacando también dividendos de la actitud obligada de los caleranos de ceñirse con todo atrás para resguardar ocasionalmente en ofensiva con algunos contragolpes.

Este fue el primer triunfo de Everton en su reducido de Sausalito, razón por la cual fue recibido con enorme júbilo por sus adeptos. Un marcador claro de 2 a 1 que pudo ser aún mayor. No obstante, es oportuno señalar que Unión Calera todavía no aprende la lección. Sus jugadores vivieron más preocupados de reclamar los cobros del árbitro que de aplicarse en el trabajo que les corresponde. Porque hasta antes de producirse el primer gol de Everton, lo que aconteció cerca de los 30 minutos del período complementario, su fase, siendo difícil, no mostraba errores en su bloque posterior. Y ahí surgió la voz potente de Mesías para reclamar una falta que sólo existió en su imaginación de Manuel Rojas sobre Rómulo Betta que el árbitro Carlos Robles tomó como un atrevimiento y dispuso los dos tiros desde muy cerca del área grande. El técnico era procedente y justo. Tocó Rojas para Vásquez y el potente disparo de éste no lo pudo contener el arquero Casco. La pierna de Escudero y gol. Fue el primero y a partir de ese momento Unión Calera se desarmó por completo. Ya no hubo tranquilidad ni orden. Lo apunta el propio Rojas:

"Saliendo el gol podíamos haberle tres o cuatro. Lamentablemente se produjo cerca del término. Ellos se cerraron bien atrás casi todo el partido. Pero, nosotros fuimos superior en el 90 minutos de juego".

Nicolás Chahúan, el presidente de Unión Calera, mostraba en

forma visible su desencanto. Razonable por cierto. Más de mil socios acompañaron el equipo hasta Viña del Mar y se esperaba una recuperación después de esa derrota estrepitosa ante Colo Colo. El fútbol es así. No existe en el club ningún tipo de problemas, aparte de los castigados y los lesionados. Ahora usted me pregunta el motivo de la inclusión del "mago" Saavedra apoyado en una declaración que hiciera Loundo en el sentido de que no necesitaba a este jugador, solamente puedo expresarle que por sobre cualquier argumento, Saavedra es integrante del plantel y como tal puede jugar en cualquier momento.

Para José María Loundo la causa principal de esta nueva derrota radicó en la falta de suplentes. "No tenemos suplentes. El equipo está integrado por 17 jugadores

res y es un número reducido. Everton nos ganó bien. Nosotros no podíamos arriesgar. Con el elenco completo el asunto habría sido diferente. Por otra parte, ellos no tienen culpa de que nosotros hubiésemos cometido los errores. Había instrucciones precisas de no reclamar. Ya ve que no entienden mis muchachos".

Rómulo Betta, que en la fracción complementaria ingresó en lugar de Ricardo Díaz, que prácticamente no se podía mover en el campo debido a una lesión que lo aqueja, declaró que "Sin Díaz y Grafiña se diluye totalmente el cuadro en ataque. A Everton hay que atacarlo para poder afectarlo y nosotros no podemos hacerlo". Admirable fue la actuación de Betta autor, incluso, del único gol, a su lado, encon-

VALPARAISO ES DEPORTE

Por ARMANDO JORQUERA MARQUEZ

tramos a Pedro Arancibia que recibió instrucciones en la fracción complementaria de accionar por el centro para aprovechar su dribling efectivo. No cumplió en esta medida. Se vio demasiado inquieto "Pedro Pedro". Muy afanado en buscar el roce con el rival antes que intentar el desmarque para descolgarse en forma sorpresiva

por el centro o por los costados con la pelota dominada. "Me siento bien en Unión Calera. Yo soy de Calera. No puede decirse igualmente que el fútbol no me interesa. Es absurdo porque pienso declinar por entero. En este partido tuvimos mala suerte, especialmente debido a que no contamos con suplentes que están a la altura de los titulares.



POCOTRABAJO tuvo la retaguardia de Everton y cuando debió asumirlo respondió con efectividad. En la escena, el meta Bravo se queda con la pelota por sob-

bre Juan Herrera y Rómulo Betta. A la expectativa están Escobar y Sánchez respaldando el pórtilo viamarino.

GRAN EXITO EN TORNEO JUVENIL DE ESGRIMA

Las pruebas se realizaron para seleccionar a los juveniles que participaran en el S. A. de Uruguay.

En la faena de la Federación de Esgrima se realizó este último fin de semana un certamen para el ranking juvenil, que determinará los representantes de Chile al certamen sudamericano a efectuarse en la segunda quincena de septiembre en Montevideo.

El sábado en la tarde en la especialidad de florete triunfó Ernesto Almaraz del Club Scar-

mouche con 4 victorias y una derrota. Debió desempatar con Gabriel Gaete de la Escuela Militar. Segundo Gabriel Gaete que perdió el desempate; 3° Javier Botto de

la Escuela Normal con 3 victorias y dos derrotas; 4° Rafael Anzoni de la Escuela de Aviación con tres victorias y dos derrotas; 5° Sergio Gómez de la Escuela Naval con una victoria y cuatro derrotas y 6° Alejandro Vega de la Escuela de Aviación con 5 derrotas.

El domingo en la mañana en la final de espada triunfó Horacio Valenzuela invicto con 4 victorias y cero derrotas; 2° Enrique Loyer del Stade Français con 3 victorias y una derrota; 3° Alejandro Vega de la Escuela de Aviación con 2 victorias y dos derrotas; 4° Mauricio Villarroel de Scarrouche con una victoria y tres derrotas.

En la tarde se realizaron las pruebas de sable serie final. Venció Javier Botto de la Escuela Naval con 4 victorias y una derrota; 2° Sergio Gómez de la Escuela Naval con 3 victorias y dos derrotas; 3° Juan Barcur de Escuela Militar con tres victorias y dos derrotas.



EL ZAGUERO Abel González rechaza aparece Daniel Escudero, siempre con golpe de cabeza encima de Manuel Rojas. En el costado derecho, de los goles de Everton

Juegan mañana a las 18.45 UNION Y COLO COLO PUEDEN REHABILITAR AL FUTBOL

La última actuación de los albos dejó mucho que desear en ataque. Los nervios en Unión están traicionando a varios jugadores.

Mañana Colo Colo - Unión Española.

El encuentro tiene especial atracción e interés. Los albos no jugaron bien contra Huachipato y los rojos vienen de perder y empatar, luego de su actuación en la Copa Libertadores de América. Colo Colo invicto, con once puntos a uno de los punteros provincianos Concepción y La Serena. Unión con ocho puntos y la falta dos encuentros por jugar. Es en consecuencia el match que con mayor entusiasmo puede ver el aficionado nuestro, cansado de apreciar sólo fútbol negativo en todos los partidos. Llegó el encuentro en un momento justo, cuando el hincha está observando con desesperación, la falta de ataque, de ofensiva con hambre de gol.

Los albos frente a Huachipato se dejaron arrastrar al fútbol lento y sin vida de los usineros que están por consecuencia lógica de ese fútbol intrascendente en el fondo de la tabla. Lo señalamos ayer y bien vale la pena repetir, sin Beirut y sin Caszelly, los albos entregan la imagen de un equipo que domina por la presión y voluntad de algunos pero que no tiene penetración ni liquida todas las actuaciones favorables que se le presentan.

—¿Falta de aplicación al juego? —¿Falta de seguridad y confianza en el disparo final? —¿Dos fallas que pueden ser superadas cuando se trata de enfrentar a un rival de jerarquía como es Unión Española. El clima será distinto, el fútbol tendrá que ser diferente.

Los rojos no han podido actuar en el Torneo local, con la misma predisposición anímica con que actuaron en la Copa, con esa aplicación y ese fervor de quienes están discutiendo un sitio en el nivel internacional. Y este match contra Colo Colo puede devolvirles, esa fuerza y poderío que mostraron el año pasado cuando nadie discutía su jerarquía y su supremacía sobre



UN EMPATE SACO UNION EN LOTA, pero... con diez jugadores expulsados buscado por el puntero Veliz, que refleja un momento de la acción de Avendano que actuó en la plaza habitual de Juan Rojas.

el resto. Unión ganó el Metropolitano, luego venció en su serie en el Nacional, para llegar a la Liguilla con ventajas, para obtener el título de campeón, perdido en el encuentro contra Everton cuando nadie imaginaba un traspasé. Sin embargo, como si la pérdida de llegar a la final de la Copa, si esas derrotas contra Estudiantes hubieran hecho estragos en la fe de los jugadores, han vuelto al torneo oficial, olvidando todo aquello que fue básico en la campaña anterior.

Colo Colo por tradición, por historia, por pergaminos es el rival más temido que hay en nuestro medio. El más difícil de doblegar, el más porfiado cuando de encuentro con gratificación se trata. Es la oportunidad para que el fútbol salga ganando, para que el gol, sensación que se busca con especial interés en los encuentros, se haga presente en un partido importante.

De ganar Colo Colo pasa de inmediato a tomar la "punta del certamen" y de mantener su "invicto". De vencer Unión le queda el otro encuentro del Miércoles vendero en Antofagasta para conseguir nuevamente el título. Es decir, es un encuentro para nosotros que puede darnos varias pautas. La mayoría de los albos en forma definitiva recuperaron de Unión y la vuelta a su nivel normal y el triunfo de fútbol ofensivo, que está a la espera de la reacción de la selección de Avendano que actuó en la plaza habitual de Juan Rojas.

DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO PROPIEDAD INDUSTRIAL

SANTIAGO 1° JUNIO 1971

MARCAS solicitadas entre el 11 al 25 de Mayo de 1971.

- Clase 4 - Metales, cerrajería, ferretería "SOLMÉR" "FERRALIUM" "ARGENTA".
- Clase 5 - Sustancias minerales elaboradas - "M" etc. "MARCONA".
- Clase 18 - Productos vegetales y animales, abonos vegetales y animales "FORMALITA".
- Clase 20 - Adhesivos, pinturas, barnices, pastas - "SEMEX" "MAGIC-FLEX" etc.
- Clase 21 - Jabón común y preparaciones para lavar - "REF".
- Clase 24 - Papeles decorativos - "FORMALITA".
- Clase 28 - Herramientas, cuchillería, máquinas-herramientas, "SUMATIC".
- Clase 30 - Máquinas y aparatos de aseo - "DUX-MIL".
- Clase 31 - Prensa, máquinas y útiles para imprimir - "DISEÑO".
- Clase 32 - Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación - "BO" "ALCATEL" "U-COOP" etc.
- Clase 34 - Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio - "CAPRI".
- Clase 36 - Máquinas, aparatos y vehículos - "M" etc. "MARCONA" "MARCONAFLD" "MARCONALET" "THOMSON-CSF" etc. "SUMATIC" "ALCATEL" "CIAO" etc.
- Clase 37 - Telégrafos, teléfonos, radios, señales - "THOMSON-CSF" etc. "AKAI" "ALCATEL".
- Clase 38 - Receptáculos de metales preciosos, poezas y obras de ornato "EVE" etc.
- Clase 41 - Recipientes y vajilla de vidrio, loza y porcelana - "EVE".
- Clase 42 - Muebles, maderas elaboradas - "FRIO-NOVA" "FRIMATIC".
- Clase 43 - Cuerdas e hilos - "FORMALITA" "SANTA CONSTANCIA" etc. "FILA".
- Clase 45 - Telas y tejidos - "EVE" etc. "PULMAHUE" etc. "RODEC" etc. "SANTA CONSTANCIA" etc. "FILA" "SONATEX".
- Clase 47 - Ropa de vestir, interior y exterior - "RODEC" etc. "RODEC" "NINIS" "HACO" "CHEYENÉ" "DOLLA" "S" "INDARTE" "SONATEX" "DA GIACO" etc.
- Clase 48 - Artículos de pasamanería, botanería - "SANJORGE".
- Clase 50 - Calzado - "BATA ITALIANO" etc. "BATA CALIFORNIA" etc. "FOGGIA" "MIGNON".
- Clase 52 - Artículos de mano y uso personal - "EVE" etc. "DOLLY" etc.
- Clase 53 - Artículos para fumadores - "EVE" etc.
- Clase 57 - Productos de perfumería - "ANTANTE" "YARA" "GRÖSVENOR" "ENGLISH TAMARISK" "LONDON ELM" "ELIQUOR" "PIROSHKA" "WESTERLEY" "ARTEZ" "REF" "CARMY" "ESPACE" "DISEÑO" "ACERO".
- Clase 59 - Grasas empleadas en los alimentos - "LA FAVORITA" "ALBURA".
- Clase 63 - Harinas, fideos, pan, pastas alimenticias - "MING" etc.
- Clase 64 - Conservas alimenticias no dulces - "RIO BRAVO" "FRESCOMAR".
- Clase 65 - Sustancias y yerbas usadas en infusiones, té, café "CASA DO BRASIL" "BRIANA".
- Clase 66 - Galletería, pastelería, confitería "BRIANA".
- Clase 68 - Bebidas analcolólicas, hielo, helados - "CAZANOVA".
- Clase 69 - Bebidas alcohólicas - "ROBINSON CRUSOE" "ERRAZURIZ PANQUEHUE" 6 etas. "MONTE CARLO" 2 etas. "DON ARTURO" 2 etas. "LOS COMPANEROS" "CAPTAINS GIN CAZANOVA" 2 etas. "CAZANOVA" 6 etas. "BLACK HEAD RUN CAZANOVA" etc. "KERMANN CAZANOVA" etc. "CAZANOVA".
- Clase 70 - Alimentos para animales - "VETER-VIT".
- Clase 71 - Tabacos, cigarrillos, cigarrillos - "HORIZON".
- Clase 75 - Medicinas y productos químicos y farmacéuticos - "FERRIVAL" "THERMOPHOS" "LIQUIPRIN" "ASFERVITA" "BACDIP" "PANFOS" "FUNDEX" "ETIQUETA" "BAXACOR" "KEMVAC" "PROCTO GLYVENOL" "ARACYTIN" "MEDROLINE" "EUSABAC" "DISEÑO" "APETIGEN" "ARGENTA".
- Clase 77 - Aparatos médicos, ortopédicos, dentísticos, quirúrgicos - "DISEÑO".

ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES E INDUSTRIALES

- "EVE" etc. discotheque y similares en Stgo. "MOZART" venta, compra, distribución, reparación, mantenimiento y arriendo de instrumentos musicales en Stgo. "DUOMEEN" laboratorio de productos químicos y cosméticos. "D. I. N. A. C." fca. y venta de arts. de las clases 1 a 83 inclusive en todo CHILE. "CLUB" venta de ropa de vestir y similares en Stgo. "BIBY" etc. exclusivamente venta de ropa de vestir para niños en Stgo. "CEREN" centro de estudios sociales, económicos, culturales en Stgo. "CASA DO BRASIL" venta y postulación de café y arts. similares en todo CHILE, con excepción de Stgo. y Valpo. "RODEC" fca. y venta clases 45 y 47 en Stgo. y Concepción. "ATIS" fca. clase 20 - "FESTIVAL MUSICAL DE ROMERAL". "FESTIVAL MUSICAL DE LA MANZANA DE CURICO" compañía de espectáculos artísticos y culturales. "SUPER DH" taller de recauchaje y vulcanización en Stgo. "LA BELLA Y LA BESTIA" compañía de espectáculos teatrales, artísticos y musicales. "INTER-FILMES" empresa distribuidora de películas cinematográficas en Stgo. "CEDAL" centro de estudios para dirigentes y administrativos de latinoamérica en Stgo. "EMPAC" "ENPAC" fca. de artículos plásticos en general. "EL CONDOR" "THE HOME INSURANCE COMPANY" "THE GREAT AMERICAN INSURANCE COMPANY" "AFIA WORLDWIDE INSURANCE" "AFIA WORLDWIDE INSURANCE" etc. "ELCON" etc. compañías de seguros. "ALCATEL" etc. fca. y venta clases 32, 36 y 37 en Stgo. "ORGAMEY" laboratorio de productos químicos. "MANUIDA" adicional. "LA REINA" tintorería, lavandería y similares en Stgo. "TABU, SIN TABU" empresa publicidad en Stgo. "FIGUAL" bar, restaurant, bote y similares en Stgo. "A. E. T." of. de estudios sobre leyes sociales, tributarias y previsionales en Stgo. "AMERICAN STYLE" fca. y venta de ropa de vestir en Stgo. "REX" cine y teatro en Stgo. "AHORRO SUR" venta de automóviles en Antofagasta, O'Higgins, Curicó, Maule, Linares, Ruble, Malleco, Cautín. "AUTO SUR" venta de automóviles en Antofagasta, Valpo, Stgo, Talca, Ruble, Concepción, Bio-Bio, Cautín, Valdivia, Osorno. "SERVINTER" of. de importación, exportación, encargos en Stgo. "CON AUTO" etc. "SU AUTO" etc. "AUTO PARA TODOS", venta de automóviles en Stgo. "STEREOCENTER" venta de equipos electrónicos de sonido, cintas magnéticas y similares en Stgo. "LA TASCAR" bar, restaurant, bote y similares en Stgo. "AHORRO PLAN" venta de automóviles en Osorno, Valdivia, Cautín, Bio-Bio, Nuble y Talca.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en el Sub-Departamento de Marcas Comerciales del Departamento de Propiedad Industrial de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos N° 50, 2° piso, Stgo. en el plazo de 30 días a contar de la última publicación.

Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

JEFÉ DEL DEPARTAMENTO DE PROPIEDAD INDUSTRIAL

Cita: FILIAL DEL INDEPENDIENTE DE CAUQUENES

Hoy, a las 19 horas, en calle Monjitas, 625, la Casa de la Candelaria, se llevará a efecto una importante reunión entre todos los cauquenos residentes en la capital, con el fin de "lechar las bases para la formación de la Filial del Club Independiente de Cauquenes".

El Director Sergio Villegas Moraga, nos solicitó que por nuestro intermedio citásemos a esta reunión no solo a los hijos de la zona, sino también a los hinchas de Independiente, que desean colaborar con el nuevo militante del fútbol profesional.

El Minibásquetbol: TERMINO, PERO DEBE CONTINUAR

Dijimos ayer que el minibásquetbol finalizó. Dijimos también que fue un ejemplo de competencia masiva que debe imitarse, que debe prolongarse y extenderse a todas partes, a cada población, barrio o institución. Debe extenderse a cada una de las partes en que una o dos muchachitas deseen practicarlo.

Fue una jornada, ejemplo de organización, de empeño y de esfuerzos sin medida. Fue una competencia nacida de la nada, sin elementos ni cooperación, pero que sin embargo prosperó. Prose-

ró porque todos así lo quisieron. Porque todos dieron "su" esfuerzo y su empeño. Fue un triunfo porque esta vez todos dieron y ninguno pidió nada.

Cada uno de los padres, cada uno de los organizadores, y desde luego cada una de las participantes, dio todo lo que pudo. En las noches pintando las canchas y en el día trasladando los implementos. Nada "asustó" a estos organizadores que "quisieron organizar". Nada tampoco asustó a Luis Pérez, el primero de todos. No los intimidó ni la risa irónica ni la burla fácil, sabían que debía triunfar la idea y así ocurrió.

Finalizó entre los aplausos de un público todavía incrédulo, un público que nunca creyó lo que se aplaudía y que sólo se dio cuenta de su importancia en las finales, cuando ví deflilar serias y satisfechas a las 240 muchachitas que animaron las tardes sabatinas y las mañanas dominicales. Un público que se maravilló al fin con un espectáculo grande ejecutado por pequeñas.

La Plaza de la Libertad terminó con su competencia por todo Chile ahora la espera. En cada casa o población se espera la llegada, algún día, de la realización de algo similar. Miles de muchachitas esperan "meterse" en una actividad que les gusta y que sólo conocen por los diarios. Llegó pues la hora de prolongarse, de pensar que todo el país está lleno de niñas que "quieren" jugar y que, con justa razón, "deben" jugar.



PELIGRO en el área de los mineros Osvaldo González en el pasto, Alberto González espera a uno consiguió Unión en el Sur (Foto de Víctor Rozales, enviado especial)

Club Hípico

Miércoles 2 de Junio de 1971.

PRIMERA CARRERA a las 12.15 hrs. 1.100 mts. 9a. Serie B. Ind. 0 al 3. (1a. Válida para la Apuesta Triple N° 1)

948 P. Molin	15-9	1	Comprometida	54	L. Yáñez	8
928 E. Beuzenberg	2-5-5	2	Diente de Oro	54	O. López	3
910 O. Alaga	7-NT	3	Don Lolo	53	C. González	16
830 J. Bernal	8-8-13	4	Picada	53	N. N.	13
911 G. Juliá	12-4-12	5	Stand In	53	C. Sepúlveda	1
938 L. Santos	6-14-15	6	Vispera	53	A. Poblete	7
940 J. Castro R.	4-3-14	7	Leñeja	52	C. Pezoa	15
945 José Melero	reaparece	8	Morochuca	52	C. Leighton	10
928 O. González	9-8-10	9	Panquehuina	52	L. Toro	14
109 L. Guerrero	reaparece	11	Pinjara	52	A. Pereira	10
935 L. Guerrero	9-6-12	12	Arca	51	D. Sagardia	5
875 E. Scala	6-14-14	13	Babruña	51	E. Sepúlveda	2
784 E. Scala	reaparece	14	Cajita de Plata	51	A. Salas	17
890 L. E. Toledo	reaparece	15	Lanzoso	51	H. Pilar	11
948 V. Contreras	10-7-8	16	Dom	51	L. Carca	6
90 J. Nicolí	reaparece	17	Manilante	51	L. Rivera	9
948 L. Herrera	16-12	18	Tírate	51	P. Cerón	18
CORRALES 11	con 12 y 13 con 14		Ovallina (Desc.)	51	R. Sagardia	4

SEGUNDA CARRERA a las 12.50 1.000 Mts. CONDICION NAL. (2a. Válida para la Apuesta Triple N° 1)

949 L. Gajardo	15-12-13	1	Academia Iruen	53	A. Pereira	8
890 A. Martínez L.	18	2	Aquamarin	53	N. Urrutia	3
891 F. Jacal	4-8-9	3	Centauro	53	S. Vázquez	16
950 L. A. García	15-14	4	Encerrada	53	E. Guajardo	13
891 J. Maldonado	4-13	5	Era	53	J. Toro	1
936 O. González	3-9-13	6	Exaltada	53	L. Yáñez	7
M. Baeza G.	---	7	Flor de Agua	53	A. Poblete	15
P. Polanco	---	8	Hil Striter	53	N. N.	12
990 C. Muñoz	3-9	9	Kalima	53	E. Guzmán	14
794 G. Juliá	reaparece	10	La Gordilla	53	R. Clavería	10
906 L. G. Juliá	11-12	11	Wiewiel	53	C. Sepúlveda	5
L. Espinoza	---	12	La Pubilla	53	N. N.	2
937 G. Sarmiento	6-13	13	Mocheta	53	V. Ubilla	17
950 A. Vodanovic	10-4	14	Osaka	53	L. Cifuentes	11
398 G. Uruqui	reaparece	15	Silencio	53	L. Toro	6
890 P. Valderama	12-12	16	Silver Morning	53	E. Suárez	9
974 E. Barriocruz	reaparece	17	Solidadura	53	H. Pilar	18
877 V. Contreras	16	18	Viravira	53	O. López	4
CORRAL 10	con 11					

TERCERA CARRERA a las 13.30 1.000 mts. CONDICIONAL (3a. Válida para la Apuesta Triple N° 1)

937 P. Molina	14-1	1	Boyaca	53	N. N.	8
937 V. Contreras	9-11-7	2	Contarmarcha	53	O. López	3
S. Fuentes	---	3	Diamantina	53	N. N.	16
A. Abarca	---	4	Flor del Día	53	N. N.	13
936 H. Galaz	12-4-8	5	La Panochita	53	O. Escobar	1
950 A. Baeza G.	9-7-3	6	Lolita Mia	53	E. Guzmán	7
891 A. Martínez L.	11-10	7	Mágala	53	N. Urrutia	11
891 C. Covarrubias	9-8	8	Miss Marilyn	53	V. Ubilla	12
79 L. A. García	reaparece	9	Nahuelcura	53	E. Guajardo	14
890 M. Baeza G.	7-10	10	Nieves	53	C. Pezoa	10
949 C. Santos	8-12-7	11	Olive Tree	53	C. Leighton	5
P. Valderama	---	12	Pichuquita	53	E. Suárez	2
M. Medina	---	13	Refina	53	E. Naranjo	17
949 G. Juliá	12-14	14	Rodostia	53	C. Sepúlveda	11
L. Herrera	---	15	Sahuriny	53	N. N.	6
V. Ramírez	---	16	Taboba	53	J. Toro	9
891 O. González	6-17	17	Tetras	53	L. Yáñez	18
749 C. Muñoz	reaparece	18	Turquia	53	L. Toro	4

CUARTA CARRERA a las 13.50 hrs. 1.700 Mts. 4a. ser. Ind. 2 al 37. PRIMERA VALIDA TRIPLE N° 2.

927 J. Castro R.	1-2-1	1	Rey de Oro	57	C. Leighton	8
782 J. Melero	reaparece	2	Gran Minerio	54	J. Salinas	3
927 A. Carreño	9-7-4	3	Relumbrante	54	L. Gutiérrez	1
927 A. Vodanovic	6-3-5	4	Mon Espoir	53	L. Cifuentes	7
927 J. Salas	8-3-7	5	Siete Espadas	52	E. Guajardo	5
940 J. Zúñiga	10-2-10	6	Catedralico	51	J. Miño	2
809 A. Abarca	4-3	7	Camincha	48	L. Toro	6
957 G. Sarmiento	16-2-1	8	Artesa	47	J. Duarte	4

QUINTA CARRERA a las 14.20 hrs. 1.100 Mts. 9a. ser. Ind. 2 al 7. SEGUNDA VALIDA TRIPLE N° 2.

881 H. Gazmuri	2-2-2	1	Bimbi	54	G. Farfán	8
929 L. A. García	10-10-9	2	Corredor	54	C. García	3
101 J. Melero	reaparece	3	Juncal	54	L. Cifuentes	16
915 C. González	2-2-16	4	Avignon	53	L. Yáñez	13
2364 A. Baeza G.	reaparece	5	Biscuit	53	E. Guzmán	1
948 O. Silva	10-11-7	6	Arquero	52	L. Gutiérrez	7
924 A. Carreño	5-3-3	7	Bochorno	52	S. Salinas	12
893 J. Cavieres	12-2	8	Dilacado	52	J. Salinas	12
942 A. Proschle	10-11-6	9	Don Marco	52	R. Clavería	14
948 E. Zijl	11-14-10	10	La Pila	51	E. Guajardo	10
948 J. B. Castro	11-5	11	Muñeca de Trapo	51	D. Sagardia	5
2290 J. Salas	reaparece	12	Sabihonda	51	A. Pereira	2
928 P. Molina	4-1-6	13	Chalina	50	N. N.	17
948 R. Quiroz V.	7-6-3	14	Raigo	50	S. Azócar	11
894 S. Fuentes	16-9-8	15	Silba	50	J. Sepúlveda	6
928 J. M. Baeza	9-11	16	Tiamo	50	E. Suárez	9
938 M. Muriillo	13-4-11	17	Porto Rico	49	L. Muriillo	18
948 F. Castro	11-7-4	18	Samar	49	J. Castillo	4

SEXTA CARRERA a las 14.50 hrs. 1.300 Mts. Clásico. TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2.

866 J. Melero	3-2-1	1	Baquiano	55	J. Salinas	8
810 J. M. Baeza	1-3	2	Birbant	52	C. Leighton	3
781 P. Bagú	reaparece	3	Bozal	52	L. Gutiérrez	13
925 A. Baeza G.	10-2-1	4	Excelente	52	L. Toro	1
866 E. Inda S.	4-5-3	5	Galante	52	N. N.	7
866 R. Bernal	6-10	6	Yagán	52	J. Pacheco	12
841 L. A. García	4-7-1	7	Hill Sea	52	E. Guajardo	14
926 O. Silva	4-1-1	8	Machote	52	D. Muñoz	10
866 O. Silva	12	9	Melval	52	C. Pezoa	5
866 J. Cavieres	7-4	10	Nureev	52	S. Vázquez	2
810 G. Juliá	7-1-8	11	Ponderado	52	C. Sepúlveda	1
780 A. Bulleuz	reaparece	12	Straight Off	52	J. M. Aravena	8
858 E. Vidal	reaparece	13	Trompillo	52	N. N.	9
910 L. Herrera	10-6	14	Zarevich	52	L. Cifuentes	4
Corral 5	con 6					

SEPTIMA CARRERA A las 15.25 horas. 1.100 metros. 8a. serie Ind. 7 al 11. PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 3.

955 A. Martínez L.	4-11-7	1	Waikali	54	C. Pezoa	8
943 D. Torres	4-1-9	2	Anibal	53	V. Ubilla	3
894 O. Silva	13-3-2	3	Mascaret	53	S. Azócar	16
943 O. Silva	15-7	4	Quincy	53	E. Guzmán	13
952 M. Muriillo	9-11-7	5	Trevesana	51	L. Muriillo	1
2153 E. Indace	reaparece	6	Al Primer	52	M. Pereira	7
841 E. Zijl	5-9-9	7	Casta	52	J. Sepúlveda	15
896 E. Carreño	10-6-3	8	Corredor	52	S. Vázquez	15
943 E. Pinchet	8-8-3	9	Carolina	51	N. N.	14
915 José Nicolí	2-17-2	10	Coriolano	51	J. Duarte	10
924 L. Gajardo	2-5-5	11	Franklin	51	A. Pereira	5
951 C. Santos	16-4-1	12	Invariable	51	C. Leighton	2
915 A. Castro	5-10-3	13	Sendal	51	L. Toro	17
952 R. López	10-12-9	14	Aire Guapo	50	P. Cerón	11
951 O. Draflana	9	15	Gran Señor	50	H. Ulloa	6
951 J. B. Castro	4-11-2	16	Magnético	50	D. Sagardia	9
951 F. Castro C.	14-4-4	17	Títritero	50	J. Castillo	17
928 L. Herrera	7-15-11	18	Parsifal	51	C. Sepúlveda	4
CORRAL 3	con 4 y 5					

OCTAVA CARRERA A las 15.55 horas. 1.500 metros. CLÁSICO. SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 3.

883 D. Torres	1-12	1	Plenitud	58	N. N.	8
930 A. Martínez V.	1-3	2	Joyful	55	C. Pezoa	3
930 O. Silva	reaparece	3	Discolo	50	S. Azócar	13
933 A. Baeza G.	4	4	Sainte Tropp	55	J. Salinas	1
954 P. Medina	8-4-7	5	Servio	55	E. Guajardo	7
845 P. Medina	3-5-5	6	Beckenbauer	48	R. Clavería	15
895 G. Sarmiento	4-2-7	7	Extravagancia	54	J. M. Aravena	12
930 C. Muñoz	-6-6	8	Spinelo	54	E. Guzmán	14
930 A. Baeza G.	2-2	9	Honra	53	S. Vázquez	10
930 A. Bulleuz	2-4-1	10	Lo Curro	53	L. Toro	5
930 S. Fuentes	8-2-5	11	Meritorio	51	C. Leighton	2
847 C. Covarrubias	2-1-3	12	Tetrack	48	J. Duarte	11
931 A. Baeza G.	5-5-5	13	Frontera Antigua	47	N. N.	6
927 O. Silva	8-8	14	Loncopán	47	R. Sagardia	9
847 A. Vodanovic	1-5-1	15	Michal	47	D. Sagardia	4
CORRALES 2	con 3, 5 con 6					

NOVENA CARRERA A las 16.25 horas. 1.100 metros. 7a. serie Ind. 9 al 16. TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 3.

958 A. Martínez	8-2-7	1	Parrish	54	S. Vázquez	8
956 E. Vidal	12-7-9	2	Atigrada	53	N. N.	3
945 J. Bernal	13-9-3	3	Chicalote	53	N. N.	16
955 O. Silva	3-1-4	4	Petrucho	53	C. Pezoa	13
884 O. Silva	1-3-10	5	Cisne Rojo	51	L. Cifuentes	1
952 J. Vial	7-12-1	6	Zari	53	J. Duarte	7
454 S. Alamos	reaparece	7	Agradecido	52	R. Sagardia	15
33 J. Inda	reaparece	8	Duvetla	51	J. Salinas	12
993 J. Zúñiga	9-10-1	9	Parranda	51	J. Miño	14
L. J. E. Toledo	reaparece	10	Benceno	50	L. Caroca	10
955 G. Juliá	12-17-6	11	Extra	50	C. Sepúlveda	2
68 A. Sepúlveda	reaparece	12	Rosafá	50	J. Castillo	5
955 H. Salas	10-1-9	13	Vivo el Ojo	50	O. López	17
945 F. Castro	10-7-9	14	Beauce	49	N. N.	11
924 H. Cisternas	3-11-7	15	Casbah	49	D. Sagardia	6
952 A. Proschle	5-2-2	16	M. Insólita	49	A. Pereira	9
952 A. Bulleuz	7-6-3	17	Salmantina	49	J. M. Aravena	18
817 A. Castro	4-12-8	18	Atramo	48	L. Toro	4
CORRAL 4	con 5					

DECIMA CARRERA a las 17 horas. 1.100 metros. 5a. serie Ind. 20 al 28.

959 P. Bagú	12-4-5	1	Río Piedras	55	L. Gutiérrez	8
959 O. González	5-8-10	2	Nudista	54	L. Yáñez	3
921 O. González	5-9-13	3	Touché	54	C. Ocampo	16
959 A. Proschle	2-10-4	4	Borona	53	C. Pezoa	13
726 J. Cavieres	Reaparece	5	Chappet	53	E. Suárez	7
933 G. Sarmiento	12	6	Gran Tupé	53	V. Ubilla	1
959 S. Fuentes	8-5-2	7	Style	53	C. Leighton	15
962 O. Alaga	2-7-1	8	Apriçado	52	C. González	12
899 A. Baeza G.	9	9	Dialogista	52	S. Vázquez	10
958 J. Melero	14-1-1	10	Lan Chile	52	Jorge Salinas	10
675 O. Silva	Reaparece	11	Picardón	52	E. Guajardo	5
944 F. Castro	6-1-16	12	Sardónico	52	N. N.	2
8839 H. Cisternas	2-5-15	13	Bibbalón	51	D. Sagardia	17
839 A. Abarca	7-2-14	14	Masacrón	51	L. Toro	11
958 J. Inda	8-9	15	Jauntiness	48	J. Duarte	6
397 V. Ramirez	9-12	16	Reclamación	48	R. Sagardia	9
958 M. Rodríguez	11-16-11	17	Frelón (desc.)	47	N. N.	4
Corra: 2 con 3						

UNDECIMA CARRERA A las 17.35 horas. 1.100 Metros. 6a. Serie. Ind. 16 al 22.

923 O. González	10-4-15	1	Lucero	56	L. Yáñez	8
932 J. Melero	1-3-6	2	Río Cañón	53	Jorge Salinas	3
955 L. E. Toledo	10-7-1	3	Fruita Verde	52	L. Caroca	16
920 P. Bagú	10-11	4	Mileta	52	E. Naranjo	13
887 J. Castro R.	3-11-14	5	Inestinto	52	C. Leighton	1
958 O. Silva	10-4-15	6	Picotazo	52	E. Guzmán	7
651 A. Baeza G.	Reaparece	7	Puchacay	52	S. Vázquez	15
897 A. Proschle	11	8	L'ov	51	R. Clavería	12
900 A. Proschle	16-17	9	Don Tilo	50	J. Miño	14
958 P. Molina	8-13-6	10	Panto	51	N. N.	10
887 D. Miranda	15-10	11	Santamaria	51	J. Castillo	5
958 E. Inda S.	1-3-2	12	Vichita	51	N. N.	2
955 E. Becar	16-17-3	13	Los Maquis	50	O. López	17
957 M. Baeza G.	5-4-3	14	Lyda	50	A. Poblete	

Instituciones, Gremios, Sindicatos, Fuerzas Armadas, Hospitalarios, Estudiantes y toda Agrupación Social o Deportiva gozan de franquicia de precios rebajados para el Gran Circo Mágico Tihany, en sus últimas exitosas presentaciones en el Teatro Caupolicán.

Miles de funcionarios de instituciones, Sindicatos, Gremios, Fuerzas Armadas, Estudiantes, Hospitalarios y Agrupaciones Sociales y Deportivas y sus respectivas familias se han visto favorecidos con el plan de Franquicias de precios rebajados para las actuaciones que viene realizando desde hace más y medio al fabuloso espectáculo: el Gran Circo Mágico Tihany en el Teatro Caupolicán.

SUS PROGRAMAS MAS NITIDOS EN UN GELOSO Distribuidores autorizados a través de todo el país. En Santiago. TELEMUNDI GARANTIA Y SERVICIO TECNICO PERMANENTE DE FABRICA.

14.30 Buenas tardes noticias 14.45 Sin Palabras 15.35 Panorama Italiano 15.50 Matiné en el 4 LARGOMETRAJE hoy: NUBE DE VERANO 17.30 Dibujos Animados 17.40 Rincón de la Música 18.05 GENERACION 80 HOY: LAS ARTES PLASTICAS Y LOS NIÑOS 18.30 Las noticias 19.20 Telenovela 2° Capítulo EL RETRATO 19.45 Noticiero Lan Chile 19.55 Las mil y una de Abdullá 20.20 Los músicos de A. Navarrete 21.30 Noticiero Prolema 21.50 La Caldera del diablo 22.25 Audacia es el juego 23.50 Medianoche

13.45 INFORMATIVO 14.00 PRENSA 14.15 TELESERIE: "El espejo" 14.45 NOTICARIO DEL AYER. LARGOMETRAJE "Máscara siniestra". 16.30 CUATRO EN UNO 17.30 CAPITAN METEORO 18.00 ESPECIAL 18.30 GIDGET 19.00 LARGOMETRAJE "El tesoro perdido" 20.30 CUENTOS DE CHEJOV: "El vengador" 21.00 TAMBIEN SUCEDE 21.05 PAGINA LIBRE: "Los ancianos" 21.55 TV TIEMPO WELLA 22.00 NOTICIERO 22.30 MUSICA VIVA 23.30 NOTICARIO 23.35 CIERRE

19.01 Noticiero 19.05 Telecine 20.00 Noticiero 20.05 La Caldera del Diablo 20.30 Un Personaje 21.30 Nueve Diario 22.15 Cuento Chileno 22.45 El Inmortal 23.40 Noticiero 23.45 Cierre

9.15 Ciencias Naturales 7° Año N° 8 "Comunicando efectos del Cambio de Temperatura" 9.40 Ciencias Sociales 8° Año N° 8 "Cristo Un Mensaje de Paz" Pasado Meridiano Teletarde con Mirella Latorre y Julio Pérez Entrevistas Periódicas de Graciela Romero "Taleserir" "Sin Palabras" Cine para Ud. 17.17 Porky 18.10 Los Hermanos Bolt 19.05 FEUC 19.32 Escenario 19.52 El Sapo y La Culebra 20.00 Telenoche con Freddy Hube Comentarios de José María Navasal 20.16 El Tiempo 20.27 Hawaii 5-0 21.30 Teletrece con Pepe Abad Rose Marie Graepff, Pepe Guixé. Comentarios de Lucho Córdova 22.15 La Gran Jornada 22.20 Juani en Sociedad 23.00 Las Memorias de Winston Churchill 23.25 Teletrece con Freddy Hube 23.35 Reflexión al Cierre con Enrique Cueto.

10 DE JULIO - FRANKLIN AVDA MATTÁ GRAN AVENIDA. ALHUE I - Población Dávila Tel 581427. Rot. desde las 14 hrs. El tribón Chisum el rey del Oeste. Un hombre llamado caballo. AMERICA - Nube 390. Tel. 52443. Rot. desde las 14 hrs. La vida. La única casa en Londres. Cinco dragones dorados. ESMERALDA San Diego 1035. Tel. 64303. Rot. desde las 14 hrs. Aeropuerto. En busca del estabón perdido Coloso 1980.

REPUBLICA DE CHILE SUPERINTENDENCIA DE SERVICIOS ELECTRICOS, DE GAS Y DE TELECOMUNICACIONES. Amunátegui 58 - Casilla 127-D - Santiago. ADMINISTRACION CHILENA DE TELECOMUNICACIONES. Se ha recibido en esta Superintendencia una solicitud presentada por la Empresa Nacional de Minería, en la que pide autorización, concesión de Servicio Privado de Radiocomunicaciones, para instalar y operar una estación base con dos canales y seis estaciones portátiles.

CINES DEL CENTRO

ASTOR Estado 257 (39112). Desde las 13 hrs. Los hermanos Karamazov (May 14). AUDITORIO. Inst. Chileno Soviético de Cultura Ejército 57 (89644). 19 hrs. El circo sobre hielo. Arco iris ruso. BANDERA Bandera 76 (714403) Rot. desde las 10 horas. "Tiempo de lluvia" Musical, menores. CITY Agustinas 1022 (66687) Rot. desde las 10 horas. "La confesión" Drama may. de 14. CENTRAL Huérfanos 930 (33555) Rot. desde las 11 horas. "Los visitantes de la noche" may 14. CERVANTES M. Cousiño 134 (381894) Rot. desde las 11 horas. "El engaño" drama, may. de 21. CINELANDIA Puente 540 (67932) Rot. desde las 14 horas. La hora desnuda. Buenas noches Año Nuevo. CAPRI Monjitas 825 (392414) Rot. desde las 10 horas. Un tiro en la noche. Los hijos de Mata Hari. CONTINENTAL Plaza Bulnes 41 (60735) Rot. desde las 14 horas. El engaño, drama may. de 21.

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE Alameda 139 Tel. 392749. Desde las 14 hrs. Simplemente María (may de 14). SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA VITACURA. ANDES Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 43811. Rot. desde las 14 hrs. Chaplin en el Circo. Escuadrón Mosquito El Secreto de Santa Victoria. CALIFORNIA Irarrázaval 1658. Tel. 498061 A las 15.45 19.15 y 22.15 hrs. "El Circulo Rojo" may de 14. DANTE Washington 26. Tel. 494359. A las 16.19, y 22 hrs. "La mano" drama may de 18. EGANA Plaza Egaña Tel 271026. Desde las 15 hrs. Con cuanto amor. Ciento casi probable. EL GOLF Apoquindo 3368. Tel. 480046 A las 16.15, 19 y 22.15 hrs. "El engaño" drama, may de 21. HOLLYWOOD Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Rot. desde las 13 hrs. En busca del Estabón Perdido. Coloso. LAS CONDES Apoquindo-Nonuega. Tel. 484067. A las 16.19 y 22 hrs. "Tiempo de lluvia" musical, may de 14. LAS LILAS Y. Yáñez. J. de Dios. Tel. 431160 A las 16.30, 19 y 22.15 hrs. "Africa de Secreto" Drama may de 18. LO CASTILLO - Vitacura. Tel. 4818981 A las 16.19, y 22.30 hrs. "Los Hermanos Karamazov" Drama, may de 14. MARCONI Manuel Montt 032. Tel. 42887. A las 16.19 y 22 hrs. "Teorema" drama may de 18. MACUL (213418) Descanso.

ORIENTE P. de Valdivia 099. Tel. 41345 A las 16.30, 19 y 22 hrs. Visitantes de la noche" may 18. P. DE VALDIVIA de Valdivia Bibao Tel. 43948 A las 16.30 19 y 22.15 hrs. Semilla de odio" drama may 18. VERDI P. de Valdivia 5273. Tel. 499704 Rot. desde las 14 hrs. No juzgarás a tus padre. Un latino en Acapulco. Se busca vivo o muerto.

ANTONIO VARAS. Monrad 25 (61200) Dpto del Teatro de la U. de Chile. 19 hrs. "El degenerés" de Edmundo Villarreal y Jorge Rebel. CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (88959). Descanso. CARLOS CAROLA. San Diego 244 (89350). Prodes. 19.15 hrs. "Amores de ayer, amores de hoy" de Miguel Frank. CAUPOLICAN. San Diego 840 (85912). 18.30 y 21.40 hrs. Gran Circo Mágico Tihany. LA COMEDIA. Merced 349 (391523). Ictus. 19.15 hrs. "Hablemos a calzón quitado" de Guillermo Gentile. MARU. Huérfanos 786 (397907). Descanso. MONEDA Moneda 920 (715451) Cia. de América Vargas y Pury Durante 19.15 horas. La Mamma de André Russin. OPERA Huérfanos 837 (30176) Cia. de revistas Bim Bam Bum 19. 21.40, y 23.15 horas "El descueves". PICARESCUE Recoleta 343 (776883) Cia. de revistas strip tease 20 y 23 horas "Zorrilla expulso a Picasso". TALIA. San Diego 246 (66592). Teknos 19.15 hrs. "Recuento" de Eizardo Rojas. TEATRO DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605). Teatro del Angel. 19.30 hrs. "La mantis religiosa" de Alejandro Sieveking.

El incendio debe ser evitado. campaña de prevención. HOY DIA MARTES DIA de USAR DOLLY PEN. TIMBRES DE GOMA Y METAL GRABADOS, CALADOS. SUC. NUEVA YORK 58 Y ARTURO PRAT 23

DUCAL Agustinas 777 (35375) Rot. desde las 10 horas. Revoluciones por minuto, drama, may 18. ESPAÑA Estado 337 (398488) A las 14.16-30.19 y 21.30 horas. Oh, que muertos más divertidos (Men). FLORIDO Estado 226 (34289) Rot. desde las 11 horas. "Amo a mi mujer pero..." Drama, may de 21. GRAN PALACE Huérfanos 1176 (60082) A las 15. 18.45 y 22 horas. "El gran Caruso" Musical, menores. HUELEN Huérfanos 779 (31603) Rot. desde las 11 horas. El Cirulo Rojo "Suspense may de 18. HUERFANOS Huérfanos 930 (36707) Rot. desde las 11 horas. "Lili mi adorable espiá" Drama, may 14. IMPERIO Estado 215 (397960) Rot. desde las 10 horas. "Semilla de odio" Drama Social, may 14. KING Huérfanos 840 (32838) Rot. desde las 10 horas. "Mi tío Benjamín" Drama, may de 21. LIDO Huérfanos 680 (34366) Rot. desde las 10.45 horas. "La hija de Ryan" May de 18. MAYO Monjitas 879 (391201) Rot. desde las 10 horas. La Venganza es mia Cowboy, may. de 21. METRO Bandera 141 (61570) Rot. desde las 10.30 horas. "Fui un ladrón" Drama, may. de 21. NILO Monjitas 879 (392078) Rot. desde las 10 horas. Bajo el planeta de los Simios" May de 14. PACIFICO Huérfanos 1147 (62921) Rot. desde las 10.30 horas "Eva en la senda del amor" May de 18. PLAZA Compañía 1068 (34714) Rot. desde las 10 horas. "La venganza es mia" Cowboy, May de 21. REAL Compañía 1068 (65555) Rot. desde las 11 horas. "El engaño" Drama, May. de 21.

CARTELERA DE CINES

SECTOR QUINTA NORMAL. IDEAL CINEMA Mapocho 4117. Tel. 713384. Rot. desde las 14 hrs. El fin de un canalá. Bebe la sangre de drácula. La mudanza. MAIPO San Pablo 4251. Tel. 731982. Rot. desde las 14 hrs. Siepe el hombre marcado. Comando suicida. Trampa para un cadáver. SAN DIEGO San Diego 612. Tel. 81093. Rot. desde las 14 hrs. Solo los bravos volvieron. La noche es para matar. Un fenómeno llamado Cassius. SAN MIGUEL - Avda. Euclides 1202 Tel. 51263. Rot. desde las 14 hrs. Teorema. 2. PORTUGAL 10 de Julio 242 Tel. 34816. Rot. desde las 14 hrs. Sin un adá. Perdidos en el Desierto. Las tres magníficas. PRAT San Diego 2117. Tel. 50754. Rot. desde las 15 hrs. Shigee el hombre marcado. Comando Suicida. Trampa para un cadáver.

ALCAZAR Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Rot. desde las 14 hrs. El circo de Chaplin. Escuadrón mosquitos El secreto de Santa Victoria. BLANCO ENCALADA Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Rot. desde las 14 hrs. Cómo, cuándo y con quién. El hueso del Las impuertas. SECTOR SAN PABLO ALAMEDA ESTACION BRASIL. ALAMEDA. (91254). Desde las 12.30 hrs. El hombre marcado. Comandos suicidas. Trampa para un cadáver. ALCAZAR Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Rot. desde las 14 hrs. El circo de Chaplin. Escuadrón mosquitos El secreto de Santa Victoria. BLANCO ENCALADA Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Rot. desde las 14 hrs. Cómo, cuándo y con quién. El hueso del Las impuertas. SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA EL SALTO. O'HIGGINS San Pablo 2287 (88929) Desde las 13 hrs. Chiry Chiry Bang Bang. El puente de Remagen. Al S.S. de su Majestad.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA ESTACION BRASIL. ALAMEDA. (91254). Desde las 12.30 hrs. El hombre marcado. Comandos suicidas. Trampa para un cadáver. ALCAZAR Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Rot. desde las 14 hrs. El circo de Chaplin. Escuadrón mosquitos El secreto de Santa Victoria. BLANCO ENCALADA Blanco Encalada 2820. Tel. 91787. Rot. desde las 14 hrs. Cómo, cuándo y con quién. El hueso del Las impuertas. SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA EL SALTO. O'HIGGINS San Pablo 2287 (88929) Desde las 13 hrs. Chiry Chiry Bang Bang. El puente de Remagen. Al S.S. de su Majestad.

LA MUJER BALA A LA LUNA. "TRES" espectáculos en "UNO" HOY REVISTA MUSIC HALL con 30 Rockets - Girls americanas. Dancing Waters, aguas danzantes multicolores. HOY 6.40 y 9.40 BALLET FRANCES "MOULIN ROUGE" DE PARIS... SINDICATOS Obreros. Empleados Particulares. Públicos. Ferrocarriles. Hospitalarios. Fuerzas Armadas hoy solicitan "BONOS DE PROMOCION" a precios especiales. TODOS LOS DIAS 6.40 TARDE Y 9.40 NOCHE. T. CAUPOLICAN CALEFACCIONADO. 250. Pablos 4 sillones, incluidos impuestos, E° 250. Platas Baja adultos num. E° 50. Platas Niños E° 25. Platas Alta 2° Piso Num. adultos E° 30. Platas Niños E° 15. Galería E° 15. Gal. niños E° 10.

REX Huérfanos 735 (31143) Rot. desde las 11 horas. "La mujer del cura" Drama May de 21. RIO Monjitas 743 (33550) Rot. desde las 11 horas. Lawrence de Arabia. Fuego Negro. RITZ San Antonio 50 (380613) Rot. desde las 11 horas. "Que se le dice a una dama desnuda". RIVIERA D. Cervantes 802 (36093) Rot. desde las 10 horas. Amor libre. Silvia y el amor. ROXY Huérfanos 1055 (80809) Rot. desde las 10 horas. Amor libre. Silvia y el amor. SAN MARTIN 8° O'Higgins 776 Tel. 3535/ Rot. desde las 11 hrs. Teorema.Zeta. SANTA LUCIA A. B. O'Higgins I. San Isidro "Krokatta al este de Java" acción, may de 14. SANTIAGO. Merced 829 Tel. 32888. Rot. desde las 11 hrs. "Tiempo de lluvia" Jean M. Serrat musical. SAO PAULO Merced 772 Tel. 394976. Rot. desde las 19 hrs. Historias Extraordinarias. La Piscina. TIVOLI Huérfanos 757 Tel. 30611. Rot. desde las 11 hrs. Siete" hóm bres, y un destino. "Cowboy may de 14. TOESCA Huérfanos 1313 Tel. 711562. Desde las 13 hrs. Simplemente María (may 14). VICTORIA Huérfanos 827 Tel. 30021. Rot. desde las hrs. Bajo el planeta de los Simios" may de 14. WINSÓN Moneda 1035. Tel. 89761. Rot. desde las 10.30 hrs. Africa secreta "Cultural, may de 18. YORK Ahumada 166 Tel. 66687. Rot. 10.30 hrs. "La Mano" Drama, may de 18.

LA PAMILLA Pedro Fontova 5021. Rot. desde las 14 hrs. El fin de un canalá. La guerra sin soldados. Los juegos. NACIONAL Independencia 801 T. 370594. Rot. desde las 13 hrs. El fin de un canalá. Bebe la sangre de Drácula La mudanza.

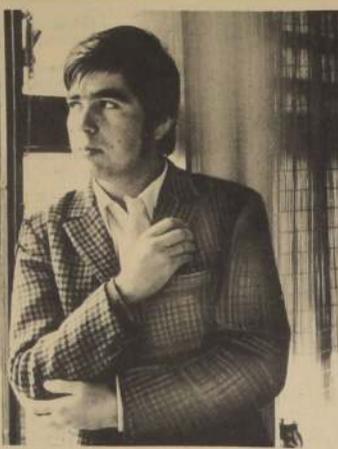
CINES COMUNALES. VALENCIA. Plaza Chacabuco (370288). Desde las 14 hrs. Sin un adá. Perdidos en el desierto. Las 3 magníficas. MAIPU. (Maipú). Desde las 15 hrs. La batalla del Alemán. NACIONAL Puente Alto. Desde las 14 hrs. Shane. Vivir y amar un poco. PLAZA. (Puente Alto). Descanso. PLAZA (Talagante). Desde las 17 hrs. En busca del estabón perdido. La chica de la pistola. MUNICIPAL (San Bernardo). Desde las 14 hrs. Tápame contigo. El ángel. DIANA (Cartagena). Descanso. VICTORIA (San Antonio). Desde las 15 hrs. Fuego de masacre. Profesionales para una matanza.

Impacto artístico internacional 1971 - Teatro CAUPOLICAN REALIDAD DE LO INCREIBLE: CIRCO MAGICO TIHANY. ¡NO SE LO PIERDANI PASARAN 10 AÑOS PARA QUE EN SANTIAGO VEAMOS ALGO IGUAL ¡TAN GRANDIOSO! Y como el público SABE PREMIAR LO BUENO, aquí invitamos a la OCTAVA, PENULTIMA SEMANA EN CHILE!! Hoy Martes 1° de Junio V. 6,40 y N. 9,40. Vivamos 60 minutos en el Mundo Mágico de Tihany. MAGIA CHINA EN EL PALACIO DE CHAN-BOGUM. Los misterios de Oriente 100 filosos sables atraviesan el bello cuerpo de la Princesa Ling Ma de Pekin. HOY LAS DOS MUJERES ABERRUCHADAS AL MISMO TIEMPO. EL INCREIBLE "TRASPLANTE" DEL MEDIO CUERPO DE UNA PARA LA OTRA. Hoy estreno: LOS FENOMENOS EGIPCOS DE LEVITACION MUJERES Y OBJETOS QUE POR SI SOLOS SE TRANSPORTAN DE UN LUGAR A OTRO SUSPENDIDOS EN EL AIRE.

Anual \$ 490.
Semestral 245.
Trimestral 125.



RECITAL DE ACORDEON PIANO
ORLANDO QUEZADA VASQUEZ



ORLANDO QUEZADA VASQUEZ, el profesor de música más joven de los que han pasado por la Universidad de Chile.

Orlando Quezada: EL ACORDEON, PARA EL, NO TIENE MISTERIOS

El profesor de música más joven que ha pasado por la Universidad de Chile, algo para creerse.

Orlando Quezada Vásquez, alumno de Química Industrial de la Universidad Técnica del Estado, ofreció un recital de Acordeón Piano en el Salón de Actos del Colegio Inmaculada Concepción de San Bernardo. Este concierto que se dio a beneficio de la Sala Asistencial del lugar, fue posible gracias al apoyo que una vez más ha prestado la Universidad Técnica a este joven artista de sólo veinte años, que a través de sus estudios en dicho plantel ha encontrado cálida acogida a su vocación artística. Por intermedio de ella se presentó por primera vez en el año 69 en la Sala Bulnes y luego en varias oportunidades en el Teatro I.E.M. y en las Sedes Universitarias que la Técnica tiene repartidas en todo el país.

ejemplo el compositor soviético Chaikin", nos explica Orlando Quezada, especialmente interesado en esta materia.

Mucho camino por delante le espera a este muchacho de sólo veinte años de edad que hasta ahora no ha tenido ningún problema en combinar la Química con la música.

Orlando Quezada puede vanagloriarse de haber sido uno de los profesores de música más jóvenes que han pasado por la Universidad de Chile. En 1968 ingresó a la Escuela Musical Vespertina del Conservatorio Nacional de Música, haciéndose cargo primero de una Ayudantía de Acordeón Piano y luego de la Cátedra.

UN INSTRUMENTO CON MUCHAS FACETAS

Para Orlando Quezada, quien se inició en el Acordeón Piano cuando cursaba sus estudios regulares en el Liceo 6, este instrumento musical ha sido fiel compañero. Mientras sus camaradas colegiales jugaban fútbol, él descubría con apasionamiento cada una de sus posibilidades. Descubrió muchas, y su mayor aspiración es darlas a conocer a través de todo el país. En especial le interesa demostrar que se puede utilizar con gran maestría en música seria. En sus recitales incluye música de Schubert, Mozart, Chopin y Sarasate. "En este momento se están escribiendo obras para Acordeón Piano y Orquesta. Lo hace por

A LA MALA SE SEPARARON "LOS PATRICIOS"

Hay declaraciones que afectan directamente a uno de ellos. Se anuncia querrela criminal. No supieron mantener el precio de la fama.

No a lo amigo —como siempre lo demostraron— se "divorciaron" los componentes del conjunto "Los Patricios". El grupo que más prometió, y se quedó por dejación de sus propios integrantes, ha terminado por disolverse y no en la forma que todos hubieran deseado.

Luego de puñetes —que fueron desmentidos por razones de buena crianza— se fue Enrique Norambuena, que era el recitador del grupo. Dias atrás (pese a que lo estuvieron desmintiendo) se fue definitivamente

"Nano" Peña (el gordo del bombo), quien ahora, por expresiones y acusaciones que habrían vertido sus ex compañeros, presentará una querrela por difamación ante los tribunales respectivos.

"Los Patricios" fue el grupo musical de cuello y corbata, con bombo y guitarra, que más prometió en nuestro medio. Se quedaron. Un long play hace meses que está por salir y no se ve. Donde fueron ganaron... pero no supieron mantener el precio de la fama. Lamentable... y más lamentable la forma en que terminaron.

"Los Combo Xingú:

BUSCAMOS UNA SONORIDAD

Eran los Beat Combo. Hoy se llaman "COMBO XINGU". El nombre se lo pusieron en la nueva casa grabadora, DICAP. Combo significa conjunto, y Xingú, es el nombre de un afluente del Amazonas.

Los cinco integrantes del conjunto están bajo este nombre hace sólo tres meses. Anteriormente, como "Beat Combo" habían grabado tres LP para el sello Philips; al no haber contrato se fueron a DICAP donde, junto con cambiarse el nombre, les imprimieron un nuevo estilo.

Su nuevo repertorio estará basado en la música de los artistas de la Discoteca del Cantar Popular, pero al estilo "Combo". En cuanto a ritmo, siempre bailable, juvenil.

El primer LP que grabaron en este sello contiene música de los Blops, Tiempo Nuevo y Payo Grondona. El próximo, que sacarán en julio, será con música de "Los Quilapayún".

Como "Combo Xingú" han realizado dos presentaciones en televisión. Entraron con el pie derecho. Ellos aseguran que les falta mucho aún, pretenden lograr una sonoridad propia con la cual hacer bailar a "medio mundo".



COMBO XINGU: "Sólo pretendemos hacer bailar".

De ahora en adelante, incluirán sólo ritmos latinoamericanos para así llegar a crear un tipo de música juvenil, bailable, netamente chilena.

Los integrantes de "COMBO XINGU" son: Nelson Gamboa, contrabajo y miembro de la Orquesta Filarmónica; Patricio Lobo, guitarra eléctrica; Manuel Muñoz, trompeta y actual integrante de la Orquesta de Canal 9; Esteban Moya, saxo-tenor-flauta, estudiante de ese instrumento en el Conservatorio Nacional de Música de la Universidad de Chile; Sergio Are-

llano, pianista-organista-acordeonista, encargado de los arreglos y director del conjunto; Raúl Muñoz, batería y miembro del Cuarteto de Percusión Moderna.

Tieron la necesidad de incorporarse en los cursos de música popular de la U. C., cursos de perfección para profesionales. En el nuevo LP, además de los autores nacionales, incluirán temas de Danai, Sol Lake, Bacharach y Mauricio Viglia.

DOS DIRECTORES PARA UNA BATUTA

Cirilo Vila fue el conductor del 2º Concierto de la Primera Temporada Oficial de la Universidad Técnica del Estado, realizado ayer a las 19 horas en la Sala de La Reforma.

En dicho recital actuó la CAMERATA, Orquesta de Cámara de la U. T. E. y el Coro de la Universidad Técnica del Estado, que dirige Mario Baeza. Dos Directores de prestigio, de una misma Universidad se unieron para dar forma a un programa que conlleva las obras: Giovanni Sammartini, Sinfonía en Fa para Orquesta de Cuerdas; Francesco Geminiani, Concerto Grosso en Re Menor Op. 2, N.º 5; Alessandro Scarlatti, Credo Concertado, para Orquesta Coro y Solistas en su segunda parte; L. van Beethoven, Quinteto de Vientos en Mi-Bemol; y F. Schubert, Misa en Sol N.º 2. Algunos de los solistas corales que participan en este concierto son: M. Cristina Henríquez, Soprano; Mary Visse, Alto; Manuel Cubillos, Tenor; Nelson González Baejo y Manuel Muñoz Tenor.

Este mismo concierto se repetirá en la Escuela de Artes y Oficios de la U. T. E. el día sábado 5 de junio con motivo de la celebración del CXXII aniversario de dicha institución.

LA META: EXTENSION MUSICAL

El 2º Concierto de esta Primera Temporada Oficial de la Universidad Técnica del Estado, es el resultado de un esfuerzo constante de dicho establecimiento de estudios técnicos por surtir a un ámbito cada vez mayor de público, de las riquezas culturales del país, la CAMERATA, y el Coro de la Universidad Técnica no son grupos artísticos que se dedican a la extensión artística. Otros conjuntos de la U. T. E. como el TEKNOS, EL TEATRO NUEVO, EL BALLET FOLKLORICO EXPERIMENTAL, EL CORO DE QUIMICA Y EL DE LA FEUT, y el INSTITUTO DE CINEMATOGRAFIA, lo hacen a diario.

Sin embargo, cada grupo artístico conserva su personalidad y su entidad, frugada del pensamiento y el talento del hombre que lo guía. La idea que tiene Mario Baeza de la extensión musical, no es la misma que la de Cirilo Vila. Este último, joven compositor y pianista que dirige la CAMERATA.

Mario Baeza, conocido en todo Chile como formador de coros por excelencia expresa categóricamente que toda extensión no sea sistemáticamente planificada y continua es pérdida. Agregó textualmente "yo acepto invitaciones, pero la costumbre hace hábitos". Su afirmación se basa en su propia experiencia con el Coro de la U. T. E. con el cual el año pasado tuvo dos Conciertos de Temporada de Invierno y de Primavera, a través de los cuales percibió claramente la formación de un público que dejaba libre expresamente un día para concurrir al evento musical. Ellos continuarán esta experiencia este año en Concepción y otras provincias.

Para Cirilo Vila, Director de la CAMERATA, también la difusión se ha convertido en su obsesión. Su mayor aspiración y con esa meta moldes su Orquesta de Cámara, es que llegue el momento en que la música sea una cosa cotidiana y normal y no algo venido del cielo. Claro, está de acuerdo en que este es un fenómeno paralelo a la política educacional. La gente va está deformada por la radio y la T. V. que hasta ahora ha estado fundamentalmente llevada con un criterio mercantil que obtiene como resultado una falsa escala de valores. Y en este punto Cirilo Vila coincide totalmente con Mario Baeza en el aspecto de la continuidad: "romper con el criterio paternalista y falta de continuidad que se le ha ofrecido a la cultura, a la masa".

BURQUESIA SACRALIZA LA MUSICA

Las barreras que se yerguen entre la música seria y la popular son al parecer de Cirilo Vila, sólo artificio. Artificio tejido por la cultura burguesa que "sacralizó" cierto tipo de arte y lo alejó de la masa.

La tarea de la difusión es larga. Es un trabajo de joyería. Más que remontarse nuevamente al comienzo y palabras textuales del Director de la Orquesta de Cámara de la U. T. E. "Que no se sienta a Vivaldi como un ser de otro planeta", "recordar que en su tiempo Vivaldi fue un hombre de carne y hueso", no entrar a un concierto como si se entrara a un museo".

Cirilo Vila cumple con el conjunto de la U. T. E. una de sus metas más ansadas. En un grupo de esta naturaleza el Director pierde absolutamente el carácter de divo, de figura central y se funde a cada uno de los integrantes. Se destierra definitivamente la idolatría que es la que produce los problemas que inspiraron esta crónica.

CAMERATA: UNA ORQUESTA DE CAMARA QUE NO SATISFAGA A UNOS POCOS EXQUISITOS

La Camerata es un conjunto que se ha ido formando a través de su propia trayectoria. Nació del anhelo de un grupo de músicos de desprenderse del ropaje habitual que viste a estos grupos. La meta, llegar a todos los públicos y por tanto descentralizar su radio de acción. Es así como la pequeña orquesta en un comienzo estaba formada sólo por 10 integrantes, se fue transformando poco a poco en una orquesta de 17 integrantes. Al comienzo el grupo no tenía Director, pero poco a poco las exigencias lo hacían indispensable. Es así como Cirilo Vila, pianista compositor y Director recientemente becado a Italia y Francia, encontró oportunidad de darse a conocer en este último campo expresivo.

Cirilo Vila estudió en el Conservatorio Nacional de Música chileno piano y composición. Siempre le interesó la Dirección pero no había podido haber realidad este anhelo por la falta de cátedra en esa materia en Chile. En 1962 se gana una beca a Italia y trabajó un año en el Conservatorio Santa Cecilia. Allí estudió con el profesor Franco Ferrer. La segunda etapa fue París, donde estudió en la Dirección en l'École Normale de Musique y en el Conservatorio de París. En Chile le interesó la CAMERATA de la UTE, porque estaba planteada de una manera diferente. Con un espíritu nuevo abierto esencialmente a la difusión masiva. Cirilo Vila no quiere formar parte de una orquesta de cámara que satisfaga las necesidades de unos pocos exquisitos.



LUCY VALDES ACEVEDO: Discjockey y modelo, representante de Gloria Aguirre en Chile, es invitada por la cantante a Estados Unidos para trabajar en televisión y a la vez realizar presentaciones de peinados. La acompañan en este viaje sus peinadores.

SE INAUGURO FESTIVAL FOLKLORICO DE PROFESORES

En el Teatro Municipal se inauguró el SEGUNDO FESTIVAL NACIONAL DE FOLKLORE DEL MAGISTERIO. Asistió a la función inaugural, el Ministro de Educación, Mario Astorga, el titular de Educación y otras autoridades de Gobierno. Participaron en este evento conjunto de Iquique, Curicó, Temuco y Ancud, con danzas de la fiesta de la Tirana (chunchos), danzas de salón y danzas de la región de Chile. El viernes tres conjuntos de distintas zonas folklóricas, se presenta-

ron en el Estadio Nacional, en una función especial dedicada a los escolares del sector céntrico. Ese mismo día en la tarde, parte de los conjuntos participantes en el Festival se trasladaron a Peñafiel, San Antonio, Rancagua y en Santiago a la Universidad Técnica.

El sábado tuvieron una función especial en la Plaza de la Constitución. Ese mismo día se realizaron presentaciones en varios colegios y lugares del Gran Santiago.

EN SUS EXCURSIONES LLEVE

Teefix

ETIQUETA AZUL
CEYLAN

SUPERMERCADOS AUTOSERVICIOS ALMACENES ROTISERIAS FUENTES DE SODA

PRESELECCIONADO POR SU PUREZA Y SABOR - APROBADO POR SU MINISTERIO SAJOS